

# TURAI HÍRLAP



Ivóvíz, szennyvíz, hulladékkezelés

## Portánként átlagosan 26 ezer forint a támogatás

Havi 400 forintban határozza meg a hulladékkezelés díját a képviselő-testület április elsejétől. A díjat díjbeszedő gyűjti be. Fontos tudnivaló, hogy az önkormányzat által kötelezően szervezett hulladékgyűjtést igénybe venni is kötelező. Tehát hiába rakja le a hulladékát valaki az árokpártra, akkor is behajtják tőle a havi 400 forintot. Érdemesebb beállni a sorba, s igénybe venni a rendszeres szemétszállítási szolgáltatást.

Tóth István polgármester egy érdekes adatsort is készítettett a március 20-i képviselő-testületi ülésre. Ebben kimutatta, hogy az önkormányzat az ivóvíz-szolgáltatásban, a szennyvízelvezetésben és -tisztításban évente 67 millió forinttal egészíti ki a lakosok hozzájárulását. 2.600 lakással számolva, portánként 25.880 forintot tesz ki az önkormányzati támogatás.

Olvasóinkat a részletes adatokkal is megismertetjük. A Község lakossága évente 205 ezer köbméter ivóvizet fogyaszt, portánként átlagosan 78,8 köbmétert. A

szolgáltatás önköltsége 240 forint/köbméter. A lakossági díj ezzel szemben kéthavonta 6 köbméterig 119 forint, afölött 150 fo-

(folytatás a 2. oldalon)



A Galga Menti Horgász Egyesület használatába adja 15 évre az önkormányzat a kizárólagos tulajdonában lévő - 9513 négyzetméter területű, mocsár megjelölésű - Kónya-tavat. A megállapodást a jövőre megválasztandó önkormányzati képviselő-testület felülvizsgálhatja.

(részletek a 2. oldalon)

## Rendőrfőnök egyelőre nappal

Újra van rendőrfőnöke Turának. Bár a belügyis dolgozó egyelőre csak nappal őrködik a rendre, a későbbiekben a szolgálatban töltött ideje az igényeknek megfelelően alakul. A rendőr munkáját a turai polgárok is igyekeznek segíteni.

A rendőrfőnök Turán történő átlomásoztatásával Pest megye két rendőrmentes foltjának egyike szűnik meg: a Galga völgye mellett az Ipolyság „dicsekedhet” azzal, hogy van olyan település, amelytől mintegy 40 kilométer távolságra (Szobon) van legközelebb hozzájuk rendőrszék. Községünk kérelme 1994 óta reméli az orvoslást, ekkor az önkormányzat több mint hárommillió forintot költött a rendőrszéknek kiszemelt épület átalakítására, belső berendezésére.

-Nemrégiben Turán járt dr. Ignác István dandártábornok, Pest megye rendőrfőkapitánya, aki elismerte: ekkora területet

(folytatás a 3. oldalon)

A polgármester szerint nagyobb az esély

## Tura újra pályázik a városi címre

Ismét pályázik - immáron ötödik alkalommal - nagyközségünk a városi cím elnyerésére. A pályázatot január 31-ig kellett benyújtani a Belügyminisztériumba. Azóta már a döntést előkészítő bizottság járt is településünkön, hogy meggyőződjön arról, a hozzájuk benyújtott több száz oldalas anyagban szereplő tételek megfelelnek-e a valóságnak. Újabb - olykor-olykor váratlan - látogatásra persze a későbbiekben is lehet számítani.

Tóth István polgármester szerint minden eddiginél nagyobb az esély a városi cím elnyerésére. Korábban az egyik legfontosabb kritérium a középiskola megléte volt. Ehhez már nem ragaszkod-

nak annyira, mivel egyrészt figyelembe veszik a terület e téren való ellátottságát, másrészt az a tapasztalat, hogy a települések anyagi forrás híján egyre inkább

(folytatás a 2. oldalon)

## A tartalomról

**Szövetkezeti jövő:  
a "műtét" még  
hátravan**

(4. oldal)

**Vita a művészeti  
szakiskola alapításáról**

(10. oldal)

# Portánként átlagosan 26 ezer forint a támogatás

(folytatás az 1. oldalról)

rint. Telkenként átlagosan évente 8.208 forint az önkormányzati támogatás.

Évente 116 ezer köbméter szennyvíz jut Turáról a tisztítótelepre. A szolgáltatás önköltsége 366 forint köbméterenként. A lakossági díj ettől 266 forinttal alacsonyabb, a különbséget - évente, telkenként 11.864 forintot - az önkormányzat költségvetéséből fedezik.

A hulladékkezelés (a begyűjtéstől az ártalmatlanításig) portánként átlagosan 8.200 forintba kerül. Ebből a lakosság 4.800 forintot térít meg. Évente 3.400 forinttal az önkormányzat egészíti ki ezt a hozzájárulást.

A községháza tehát 67 millió forintot költ annak érdekében, hogy ezek a már megszokott szolgáltatások zavartalanul működjenek attól kezdve, hogy ne legyen hiány az ivóvízből, egészen addig, hogy havonta 8-10-szer megálljon a kukásautó a házak előtt.

-Több korszerű hulladéklerakó telep működik már Magyarországon - említette az újlétes Tóth István -, de szelektív gyűjtés csak ebben a négy faluban. Értethető, hogy határon túl is felkeltette a kíváncsiságot. A legutóbb Csikszentimre és néhány környező település vezetői jelezték, szeretnék megtekinteni a létesítményt.

Benke Sándor, a szelektív kft. ügyvezető igazgatója elmondta, hogy a lakosok a vártnál jobban megértették a hulladékok válogatott gyűjtésének fontosságát. Több bála újrahasznosítható anyag gyűlt össze máris a telepen. Harminc köbméternyi műanyag flakont pedig sikerült egy köbméter térfogatra tömöríteni.

B. G.

**A képviselők döntöttek az építési törmelék lerakásának díjáról is a régi szeméttelen. Két köbméter alatt nem kell fizetni, azon felül köbméterenként 300 forint a díj. Az önkormányzat elvárja, hogy ennek fejében rendezetten rakják le a törmelékét, ami elősegíti a telep takarását.**

## Tura újra pályázik a városi címre

(folytatás az 1. oldalról)

a megyék kezelésébe próbálják adni a középfokú tanintézményeket. (Jó példa erre Aszód, amely négy éve a Petőfi gimnázium

működtetésének jogát adta át, idén pedig - bizonyos feltételekkel - 100 Ft-ért már a tulajdonjogot is kínálja Pest megyének. - a szerk. megjegyzése) Az útjaink állapotát korábban szintén kifogásolták, s e téren csupán egy kicsit javult a helyzet. A falu első embere szerint ugyanakkor sokat nyom a latba, hogy a csatornázottság 100%-os, és megépült az európai színvonalú regionális hulladék-lerakó.

A korábbi gyakorlat szerint május közepe felé várható, hogy döntenek a városi címek odaítéléséről. Egy biztos: újabb elutasítás esetén Tura legközelebb csak 2003-ban lehet város. A választás évében ugyanis nem adományoznak ilyen címet.

R. Z.

## Magasszintű ellátás időseknek Lesz-e Hazatérés a Galábosban?

Idősotthon létesítését és üzemeltetését tervezi a bejegyzés alatt álló Hazatérés Alapítvány, s ehhez keres megfelelő helyszínt. Elképzelésüket a turai önkormányzatnak is elküldték, azzal a kéréssel, hogy térítésmentesen bocsásson a rendelkezésükre néhány (5-8) hektáros területet, amely alkalmas a tervezett beruházásra.

Ezen belül 1-2 fő elhelyezésére szolgáló, tágas és kényelmes apartmanokat képzelnek el, melyek mindegyike nappali szobából, hálófülkéből, célszerűen berendezett fürdőszobából és parányi konyhából áll. Másodlagos célként az alapítvány országos szinten kíván szakmai, módszertani segítséget nyújtani szakemberek, kollégák számára.

A körülbelül 150 férőhelyes otthon idős, jelenleg külföldön élő, s véglegesen hazatelepedni szándékozó, kettős állampolgárságú, valamint Magyarországon élő, magas szintű ellátására és kulturált körülmények közötti elhelyezésre igényt tartó magyar állampolgárok részére épülne.

A képviselő-testület az alapítvány kérésének megfelelően szándéknyilatkozatot ad arról, hogy a galábsi községre szándékozó, később megvalósítandó feltételekkel - kész rendelkezésre bocsátani a szükséges területet.

B. G.



A nagyközségi képviselő-testület március 20-i ülésén elfogadta az iskolaszék tevékenységéről kapott tájékoztatást, majd áttekintette a hitelállomány alakulását. A döntéshozók további előkészítést tartottak szükségesnek az alapfokú művészeti iskola indításához.

A Kónya-tó közel egy hektáros területét a képviselő-testület a Galga menti Horgász Egyesület használatába adja 15 évre.

Az önkormányzat bérbé kívánja adni a vásárteret augusztus 19-én és 20-án. A képviselő-testület Kupcsik Bertalant jelölte ki egy Neszür-dülői ingatlan vevőjének.

Hozzájárultak a képviselők egy Vodafon rádiótelefonállomás létesítéséhez, amelyből évente több százezer forint bevétele származik a településnek.

Szándéknyilatkozat született arról, hogy az önkormányzat támogatja a Galábos út menti terület értékesítését a Hazatérés Alapítvány számára. A Belügyminisztérium szakmai előkészítését követően a képviselő-testület megfontolja, hogy létrehozzone egy okmányirodát a községben.

Az önkormányzat 100 ezer forinttal támogatja a tiszai árvízkarosultakat.

Évtizedekre megoldhatja a belvízelvezetést a Neszürtől a Kónyáig a képviselő-testületnek az a döntése, hogy négyzetméterenként 300 forintért megvásárol a Kónya felett egy értékesítésre felajánlott, 4 és fél méter széles, száz méter hosszú telket, amelyen vízlevezető árok építhető. Ennek eredményeként hosszabb távon új területeken jelölhetőek ki lakótelkek.

B. G.

**KÖVETKEZŐ**  
Lapzárta:  
**április 17.**  
megjelenés:  
**április 27.**

## Zárni kellene a kapukat

Nem unatkoztak az elmúlt hetekben az aszódi rendőrök munkatársai. Igen sok bűncselekményre került sor Turán is. Ezek közül néhány elkerülhető lett volna, ha a sértettek egy kicsit elővigyázatosabbak. Ismeretlen elkövetők surrantak be például két családi házba, ahonnan értékpapírokat, illetve 350 ezer forint értékben arany ékszereket tulajdonítottak el.

Fölöttébb drága bosszút eszelt ki egy válófélben lévő férfi a felesége ellen. Amikor az megállt és kiszállt járművéből, a férfi egy másik gépkocsival többször is az autónak hajtott. A két gépkocsi megcsináltatásán túl a bíróság előtt is felelnie kell tetteért. Kabátját és mobiltelefonját bánta az a polgár, aki betért az egyik

vendéglőbe. Távozáskor ugyanis már nem lelte azokat. A kár 57 ezer Ft.

Nem volt hiány bűncselekményben a négy napos ünnep alatt sem. A téesz telephelyére kétszer is betörtök, és először csöveket, vízcsapokat, másodjára pedig alumíniumból készült tárgyakat vittek el. Utóbbi kiruccanásra ráfáztak az elkövetők, mert a DND vagyongvédelmi cég emberei valamennyiüket elfogták.

Ismeretlen tettesek hatoltak be az autóbontóba is, ahonnan 400 ezer Ft értékben vittek magukkal gépkocsi-alkatrészeket.

A rendőrség naplója egy balesetről is tanúskodik. A Hatvan felé vezető úton két személygépkocsi ütközött össze. Szerencsére az utasok közül csak ketten szenvedtek nem súlyos sérülést.

## PÁLYÁZATI FELHÍVÁS

Tura Nagyközség Önkormányzatának Polgármesteri Hivatala pályázatot hirdet

### megüresedett köztisztviselői állás betöltésére.

**A közigazgatási szerv neve:**

Tura Nagyközség Önkormányzatának Polgármesteri Hivatala  
Címe: 2194. Tura, Petőfi Sándor tér 1.  
Tel.:(28) 466 -160 /101 (28) 466 -006 /101

**Az állás azonnal betölthető.**

**Az állás betöltésének feltételei:**

A pályázónak meg kell felelnie a köztisztviselők jogállásáról szóló 1992. évi XXIII. törvényben (a továbbiakban: Ktv.) szereplő általános alkalmazási feltételeknek (magyar állampolgárság, cselekvőképes, büntetlen előélet, legalább középfokú iskolai végzettség, összeférhetetlenség hiánya), és azokat igazolnia kell.

**Az általános előírásokon túlmenő alkalmazási feltételek:**  
legalább 3 év közigazgatási gyakorlat

**A munkáltatói jogkör gyakorlója által kikötött további feltételek az állás betöltésekor létesített közszolgálati jogviszonnyal összefüggésben:** három hónapos próbaidő

**Illetmény és egyéb juttatások:** a Ktv. szerint

**A pályázat tartalmára vonatkozó előírások:**

**A benyújtott pályázatnak tartalmaznia kell:**  
pályázati kérelmet, önéletrajzot, erkölcsi bizonyítványt, az okleveleket, bizonyítványokat vagy azok másolatait.

**A pályázat benyújtásának módjára és határidejére vonatkozó előírások:**

A pályázatot személyesen vagy postai úton kell benyújtani a következő címre:

Tura Nagyközség Önkormányzatának Jegyzője  
2194. Tura, Petőfi Sándor tér 1.

**A pályázat benyújtásának határideje:** 2001. április 30.

**A pályázat elbírálásának határideje:** 2001. május 10.

A pályázatról további információ kérhető

Czezené dr. Szirmai Gabriella jegyzőtől az alábbi telefonszámokon:  
(28) 466-160, (28) 466-006

## Rendőrför Turán egyelőre nappal

(folytatás az I. oldalról)

nem lehet rendőrrel ellátni egy helyről - tájékoztatta lapunkat az előzményekről Tóth István polgármester. - A kapitány úr megnevezte a rendőrállomásnak szánt házat, maximálisan elégedett volt vele, és ígéretet tett, hogy az rövidesen benépesülhet. Erre égető szükség volna, hiszen mostanság egyre több éjszakai

betörés, szinesfémlopás történik. Nemes István, az aszódi rendőrparancsnok viszont nem örül a változásnak. Plusz létszámot ugyanis nem kapott erre a feladatra, a Turán szolgálatot teljesítő kolléga az aszódi rendőrőrs létszámához tartozik. Azon túl pedig, hogy nem állhat a rendelkezésére, egy gépjárművet is elvisz Aszódra. **R.Z.**

Tura Nagyközség Önkormányzata Képviselő-testületének

## PÁLYÁZATI FELHÍVÁSA

a 2001. augusztus 19-i turai búcsú és kirakodóvásár megrendezésére

1. A pályázaton részt vehetnek azok az egyéni vállalkozók, gazdálkodó szervezetek vagy gazdasági szervezetek nem minősülő jogi személyek, társadalmi szervezetek, akik a deviza jogszabályok szempontjából belföldinek minősülnek.

2. A pályázónak alkalmasnak kell lennie a vásárokról és piacokról szóló 35/1995. (IV. 5.) Korm. rendeletben meghatározott nyilvántartásba vételi feltételeknek. Így különösen egyéni vállalkozó esetén vállalkozói igazolvánnyal, egyéni cég esetén a bejegyzésre vonatkozó cégkivonattal, egyéb gazdálkodó szervezet esetén a cég bejegyzésére vonatkozó cégkivonattal, társadalmi szervezet esetén a bírósági nyilvántartásba vétel igazolásával kell a pályázónak rendelkeznie.

3. A pályázatnak tartalmaznia kell annak az összegnek a megnevezését, amelyet a pályázó a búcsú és kirakodó vásár megrendezési jogáért az önkormányzatnak felajánl. A vásár megrendezésének jogáért felajánlható legalacsonyabb összeg: 400.000.- (azaz négyszázezer) Ft, ezen összeg alatti ajánlattétel esetén a pályázat érvénytelen.

4. A pályázat nyilvános.

5. A pályázat nyertese az, aki a vásár lebonyolításának jogáért - a 3. pontban megjelölt kikötéssel - pályázatában a legnagyobb összegű ajánlatot teszi meg. Azonos összegű ajánlattétel esetén licitálás útján nyerhető el a rendezés joga.

6. A pályázat nyertesének feladatai:

- a 2001. augusztus 19-én, Tura község vásárterén megtartásra kerülő búcsú és kirakodó vásáron, annak befogadóképességének határáig mindazok számára lehetővé teszi a vásári árusítást és mutatványosi eszközök felállítását, akik részére azt jogszabály (Kormányrendelet és önkormányzati rendelet) lehetővé teszi

- a vásár megrendezése során érvényt szerez a jogszabályi előírásoknak, különös tekintettel Tura Nagyközség Önkormányzatának vásárokról és piacokról szóló többszörösen módosított 16/1995. sz. rendeletében foglaltakra

- a vásár napját megelőzően és a vásár idején folyamatosan biztosítja és ellenőrzi a vásártér és környezete rendjét

- a vásárra érkező árusok, mutatványosok és a vásári közönség számára biztosítja a zavartalan közlekedést és parkolást, az árusok és mutatványosok sátraihoz illetve eszközeik felállítását

- a vásárra jelentkező mutatványosok közül kizárólag olyan mutatványosi eszközök felállítását engedélyezi, amelyek a 14/1994. (V. 20.) IKM-rendeletben meghatározott előírásoknak megfelelnek és veszélyességi osztályba sorolásuk II. vagy III.

- a pályázat nyertese a fenti jogszabályokat és az önkormányzati rendeletet a Polgármesteri Hivatal jegyzőjétől veheti át az eredményhirdetést követően, és szerződéskötésre is ekkor kerül sor.

7. A pályázat benyújtásának határideje: 2001. április 30. 16 óra.

8. A beérkezett pályázatokat Tura Nagyközség Önkormányzatának Pénzügyi Bizottsága bírálja el.

9. A pályázat elbírálásának ideje, helye:

2001. május 31. Polgármesteri Hivatal

10. A pályázatokat Tura Nagyközség Önkormányzata Jegyzőjének címezve, zárt borítékban kell eljuttatni a Polgármesteri Hivatalba (2194 Tura, Petőfi S. tér 1.). A borítékon fel kell tüntetni a "BÚCSÚVÁSÁR" jeligét. Információ kapható a (28) 466-029-es telefonszámon.

A kültagok nem érdeklődtek a közgyűlés iránt

## Szövetkezeti jövő: a "műtét még hátravan"

### Új igazgatóság a szövetkezet élén

Március 9-e óta új igazgatóság irányítja a Galgamenti Szövetkezetet. Közülük mindössze ketten - **Tóth István és Drégeli Miklós** - voltak tagjai a korábbi vezetőségnek.

A vezetőségváltás előzménye, hogy a 2000. decemberében tartott rendkívüli küldöttgyűlésen három igazgatósági tag benyújtotta lemondását. A Felügyelőbizottság ezt nem tartotta szerencsés állapotnak, ezért javasolta a kialakult helyzet mielőbbi orvoslását. A 2001. január 26-ai, ugyancsak rendkívüli küldöttgyűlés az új igazgatóságválasztás mellett döntött. A március 9-én megtartott szavazáson a küldöttek 14 jelölt közül választhatták ki az új, ismét 7 tagú bizottság tagjait. Az új grémium Tóth Istvánt javasolta elnöknek, amit a küldöttgyűlés elfogadott. A régi elnök, **Kis Miklós** - mivel nem találtak a végzettségének és a munkakörének megfelelő besorolást - végkielégítéssel távozik posztjáról.

A szövetkezet új igazgatóságának tagjai: **Tóth István** elnök, **Benke Istvánné**, **Diós Csaba**, **Sümegei József**, **Szilágyi László**, **Vidi István** és **Drégeli Miklós**.

R. Z.

Nem túlzás azt állítani, hogy a Galgamenti Szövetkezet jelen helyzetében ama bizonyos állatorvosi lóhoz hasonlít, vagyis hűen tükrözi a mai magyar mezőgazdaság állapotát. Ezt a megállapítást könnyvelhetne el magában a kívülálló, aki részt vett a tévesz március 23-án megtartott zárszámadó közgyűlésén. Az elmúlt esztendő (ismét) veszteséget hozott, a bankok bizalma megrendült, az igazgatóság egy része lemondott, a műtét, a részarány-tulajdonosok igényeinek kielégítése pedig még hátravan. A nagy kérdésre adott válasz, hogy ti. a beteg mindezt túléli-e, néhány hónapot még várhat magára.

Az új szövetkezeti törvény értelmében a szövetkezeti közgyűléseken már nemcsak a beltárgyak vehetnek részt és szavazhatnak, hanem a kültagok is. Ez a zárszámadó közgyűlésen azt eredményezte, hogy határozatképtelenség miatt egy órával később kezdhetek neki a napirendi pontok megtárgyalásának. (A 287 beltárgy közül 195-en voltak jelen, míg az 511 részarány-tulajdonos közül mindössze 31-en. A határozatképeséghez 400 főre lett volna szükség.)

**Tóth István**, a szövetkezet nemrégiben megválasztott új elnöke az előző esztendőt értékelve hangsúlyozta: a szövetkezet talán a legnehezebb időszakán van túl. A rendkívüli időjárás következményeként rekordnagyságú volt a hozamkiesés, a búza esetében például 39%, a kukorica esetében pedig 62%. Ez 21 millió Ft veszteséget jelentett. Az állattenyésztési ágazat 28 millió Ft veszteséget szenvedett el. Az, hogy a deficit végül nem 49, hanem csak 31 millió Ft lett, annak köszönhető, hogy időközben sikerült néhány ingatlant értékesíteniük. A kialakult helyzet miatt a szövetkezet(ek) iránti bi-

zalom nemcsak a bankokban rendült meg, hanem a tagokban is. Jól mutatja ezt a tagi kölcsön korábbi 40 milliós állományának 11-12 milliós forintra való apadása. Nehéz helyzet elé állította a téveszt a minimálbér 40 ezer Ft-ra történő megemlése is, a bérfeszültség elkerülése érdekében ugyanis minden dolgozó fizetését emelni kellett. Az átlagkereset ennek köszönhetően 43 ezer Ft-ról 52 ezer 800 Ft-ra növekedett. A szövetkezet 1996 óta nem tudott érdemi beruházást végrehajtani, az eszközök lassan nullára amortizálódnak.

**Tóth István** mindezek ellenére úgy vélekedett, a nehéz helyzetből van kiút. A jövőben a takarmánynövény termesztésre helyezik a nagyobb súlyt, hogy az állattenyésztést erősíteni tudják. Itt ugyanis mutatkoznak pozitív eredmények. A leukózismentesítés a végéhez közeledik, a tejtermelés újra növekedik. A

dolgozóktól a jobb gazdálkodás érdekében ezentúl nagyobb munkafegyelmet várnak. Valószínűleg megtakarítást eredményez az új üzemanyag-kiszolgáló berendezés, amely számítógép segítségével pontosan regisztrálja az üzemanyagfogyást. A termelőszövetkezet mindezek mellett újabb ingatlanok eladását tervezi.

A szövetkezeteknek 2005-ig kell más gazdasági társasággá (kft., rt. stb.) átalakulniuk. Van azonban egy másik határidő, amely sokkal inkább hatással lesz a jövőjükre. Az új üzletrésztörvény értelmében ugyanis a külső tagoknak április 15-ig kell nyilatkozni szándékukról. Turán a részarány-tulajdonosoknak mintegy 82 millió Ft vagyónrészüket van a szövetkezetben. (Az összsvagyon értéke 357 millió Ft) Ha úgy döntenek, hogy erre igényt tartanak, az nagy valószínűséggel a tévesz teljes csődjét okozza, az elnök szerint ugyanis ekkora tőke kivétel képtelenek elviselni.

A turai határ - változások ide vagy oda - eddig sosem maradt parlagon. Az, hogy jövő tavasszal is sarjadhat-e a vetés a földeken, az elkövetkező pár hónapban derül ki.

-rácz-

### Kötelező eboltás

Értesítjük a lakosságot, hogy az ebek veszteség elleni kötelező védőoltásának ideje:

Március 29. (csütörtök): 8-10      Március 30. (péntek): 8-10  
Március 31. (szombat): 8-11

Az oltás helye: Vásártér (Szent János sor vége)

Az oltás díja: 800Ft/eb

Aki a fenti időpontban kutyája oltását elmulasztja, azt az állatorvos - előzetes értesítés követően - a lakásán az oltás végrehajtása céljából felkeresi (dr. **Dobos László** a 20 9253-824-es telefonszámon lehet hívni). Az így beoltott ebek oltási díja 1.100 Ft/eb. Az oltás elvégezhető az állatorvosi rendelőben is - Thököly u. 35. - hétfőtől péntekig 8 és 9 óra között.

Az önkormányzat 14/1997.(VII. 29.) sz. rendelete értelmében a község területén lévő minden 3 hónapos kort betöltött ebet köteles a tulajdonosa vagy tartója nyilvántartásba vétel céljából a jegyzőnek bejelenteni. A bejelentett és nyilvántartott ebeket évenként veszteség elleni védőoltásban kell részesíteni. Aki fentieknek nem tesz eleget, az szabálysértést követ el, és 50.000 Ft-ig terjedő pénzbírsággal sújtható.

Czeczené dr. **Szimai Gabriella**  
jegyző

### Vegyestüzelésű kazán és 50 tag öntöttvas radiátor eladó.

Érdeklődni lehet:  
**Farkas András**  
Tura, Alsóerdősor 62.

# Március 15.



Méltón emlékezett meg nemzeti ünnepünkről, az 1848/49-es forradalomról és szabadságharcról Tura március 15-én. Dél előtt fél 10-kor a Honvéderdőben és a temetőben tartottak koszorúzást iskolások közreműködésével. A sírkertben Tóth Antal honvéd hadnagy és Mészáros Antal honvéd nyughelyénél Köles Mihály alpolgármester koszorúzott, míg a Honvéderdőben Tóth István polgármester. A résztvevők e kegyeleti helyszínekről a piactéri emlékoszlophoz siettek, ahol már igen sokan gyűltek össze a központi ünnepségre, melyet úgyszintén a Hevesy Sándor Általános Iskola rendezett. Szele Andor és társai emlékművénél több százan hallgatták meg a gyerekek irodalmi műsorát és Seszták Sándor igaz-



gató beszédét. Az ünnepségen részt vett a jászfényszarui és a boldogi lovas bandérium. Délután a turai cserkészek honvéderdei bensőséges megemlékezésével zárult a nemzeti ünnep eseménysorozata. A résztvevők Barczy Zsolt és Szilágyi Zoltán cserkészvezetők irányításával már eleredő esőben idézték fel az 1849 júliusi, az oroszok ellen vívott csata emlékét.

Balázs Gusztáv képriportja



**RENAULT**



Ön melyiket választja  
**200 000 Ft-ért?**

Március 1. és április 30. között megrendelt új Renault Mégane, Renault Scénic vagy Renault Scénic RX4-hez háromféle 200 000 Ft értékű, 1-2-3 Start nevű speciális csomag közül választhat.

1; 200 000 Ft-os hozzájárulás a kedvező finanszírozáshoz.  
2; 200 000 Ft értékű Aral privat chipkártya.  
3; egy év ingyen CASCO, valamint 4 évre, vagy 60 000 km-ig ingyenes karbantartás.

A részletekről és feltételekről érdeklődjön márkakereskedésünkben! [WWW.renault.hu](http://WWW.renault.hu)

**KÉPE TIBOR Kft.** 3021 Lőrinci, Bajcsy-Zs. u. 57.  
tel.: (37) 388 132, 389 218, fax: 389 233

## A szelektív hulladék- hasznosítás hírei

A Szelektív Hulladékhasznosító és Környezetvédelmi Kft. taggyűlése úgy döntött, hogy a regionális hulladéklerakó és hasznosító telepen a nem szétválogatott vegyes hulladék lerakásáért díjat kell felszámolni. Így Galgahévíz, Tura, Vácszentlászló és Zsámbok lakóinak a vegyes hulladék lerakásáért bruttó 1 Ft/kg díjat kell fizetnie. A négy település vállalkozóinak évi 500 kg-ig bruttó 1 Ft/kg díjat kell fizetni. Aki válogatva szállítja ki a telepre hasznosítható hulladékát, annak továbbra sem kell fizetnie.

### Kukavásárlási akció!

A zöld színű 110 literes kuka ára bruttó 5.800 Ft, a szürke színű 110 literes kuka ára bruttó 5.400 Ft. A kukákat a telepen lehet megvásárolni, melyekhez matricát is adunk.

### Lakossági tájékoztatás

## A szemétszállítási díjról

Tura Nagyközség közigazgatási területén valamennyi ingatlan tulajdonosának (használójának) 2001. év első negyedévére az elmúlt évi díjjal azonos összegű szemétszállítási díjat kell fizetnie, az *Egyes helyi közszolgáltatások kötelező igénybevételéről szóló 23/2000. (XII. 19.) sz. önkormányzati rendelet* alapján (2000 Ft/év/tárolóedény). Fentiek alapján kérem, hogy a 2001. 01. 01. - 2001. 04. 30-ig terjedő időszakra vonatkozó 500 Ft összegű szemétszállítási díjat 2001. április 30. napjáig, a melékelt átutalási postautalványon szíveskedjek befizetni. (Az átutalási postautalványon az esetleges szemétszállítási díjhátralék összege is feltüntetésre került.)

Tájékoztatom a Tisztelt lakosságot továbbá, hogy Tura Önkormányzatának fenti rendelete alapján 2001. április 1. napjától

Aki már rendelkezik több kukával és nincs hozzá matricája, azoknak a matricát folyamatosan felragasztjuk.

**Szelektív Hulladékhasznosító és Környezetvédelmi Kft.**

## Erdélyi vendégek Csíkszentimre követni szeretné a turai példát

Húsvét környékén küldöttség érkezik erdélyi testvértelepülésünkről, Csíkszentimréről. Látogatásuk célja, hogy a környékbeli települések képviselőivel közösen tanulmányozzák a szelektív hulladéklerakó telepet. Csíkszentimre a szomszédos falvakkal összefogva hasonló létesítményt szeretne létrehozni és működtetni.

(a szelektív hulladékgyűjtés próbáuzemnek befejeztével) az ingatlan tulajdonosának (használójának) közszolgáltatási díjat kell fizetnie.

A közszolgáltatási díj összege ingatlanonként 8.200 Ft/év, mely összegből az önkormányzat 3.400 Ft-ot támogatásként biztosít minden ingatlan tulajdonosának.

Fentiek alapján a lakosság által fizetendő közszolgáltatási díj összege 4.800 Ft/év (400 Ft/hó).

A közszolgáltatási díjat 2001. április 1. napjától a Szelektív Hulladékhasznosító Kft. által kibocsátott számla alapján, negyedévente utólag kell a szolgáltató díjbeszedője részére megfizetni, valamennyi ingatlan tulajdonosának (használójának). Kérjük fentiek szíves tudomásul vételét.

**Czeczéné  
dr. Szirmai Gabriella**  
jegyző

### Állategészségügyi ismeretterjesztés

## A ragadós száj- és körömfájás

A ragadós száj- és körömfájás a hasított körmű állatok (szarvasmarha, juh, kecske, sertés, vadon élő kőrödzök, pl. őz, szarvas) ragályos, heveny lefolyású, lázas általános tünetekkel és hólyagképződéssel járó betegsége.

A ragadós száj- és körömfájás járványos formában előfordul a közkeleti és az észak-afrikai országokban, ahonnan az elmúlt években szórványos behurcolásuk történt európai országok (Törökország, Bulgária, Albánia, Görögország, Olaszország déli része) területére. Ezeket a góccokat azonban gyorsan sikertült felszámolni.

A jelenlegi nagy-britanniai járvány azonban súlyosabbnak tűnik az előbb említettekénél. A híradásokból ismert, hogy ez év február 20-án az angliai Brentwood-ban ragadós száj- és körömfájást állapítottak meg vágóhidon tartózkodó sertésen. A fertőzött és velük érintkezett állatok levágásra és megsemmisítésre kerültek. Jelenleg még nem ismert a betegség Angliába történő bejutásának a módja, ugyanis az utóbbi évtizedekben Nagy-Britannia fertőzésmentes volt. A mai napig közel 600 angol, skót és ír farmon találtak fertőzött állatokat. Az utóbbi egy-két hétben észlelték a betegséget Franciaországban kisebb góccokban és Hollandiában néhány állaton.

A ragadós száj- és körömfájást vírus okozza, aminek viszonylag nagy az ellenálló képessége. A vírus közvetlen napfény hatására gyorsan elpusztul, de hűvös, nedves időben a külvilágban hetekig túlélhet. Szennyes istálló környezetben 2 héttől, míg trágyában 40 napig életképes marad.

A váladékokkal a takarmányra, alomra, zsákokra, eszközökre, járművekre jutott beszáradt vírus hetekig megőrzi fertőző képességét. A szokásos és a kereskedelemben kapható fertőtlenítőszerrel a vírust elpusztítják. A ragadós száj- és körömfájás vírus ragályozó képessége igen nagy. A fertőzés terjedhet a betegség lappangási stádiumában lévő vagy átvészelt, vírusshor-

dozó állatokkal, az ilyen állatokból származó nyers hússal, egyéb termékekkel (bőr, szőr, gyapjú, tej, vágási hulladék), fertőzött takarmánnyal, alommal, trágyával, de szerepet játszhatnak a vírus terjesztésében ragályfogó tárgyak (eszközök, járművek) is. Istállón belül a fertőződés közvetlen érintkezéssel, illetve a nyál közvetítésével történik. Bebizonyították a nyálban lévő vírus szél által történő állományok közötti terjedését is.

**A ragadós száj- és körömfájás klinikai tünetei a következők:**

Szarvasmarhákban láz, étvágytalanság, fokozott szomjúságérzet észlelhető, a szájból nyúlós, habos, fehér nyál szivárog. A száj és a nyelv nyálkahártyáján kisebb-nagyobb hólyagok jelennek meg, amelyek 2-3 nap múlva felrepednek. Hólyagok keletkezhetnek a csülök közötti hasadék és a pártaszél bőrén is. A lábvégek melegek, fájdalmasak, emiatt az állatok lábukat váltogatva, tipegve állnak. Juhok esetében enyhébbek a szájbéli és súlyosabbak a végtag elváltozások. Jellemző, hogy egyszerre több juh sántít, és ilyenkor megtalálhatók a csülök között a betegségre jellemző hólyagok. Kecskékben a szájbéli elváltozások dominálnak. Sertésnél a legkifejezettebb elváltozások a lábvégeken vannak (sántítás), de a hólyagok jelentkezhetnek a tüdőkarimán, a szájbán és a csecsbimbókon is.

A magyar állategészségügyi és határendészeti hatóságok megtették a szükséges intézkedéseket a ragadós száj- és körömfájás behurcolásának megakadályozására. Községünk területén az állatforgalom az előírt szabályok betartása mellett továbbra is korlátok nélkül működik. Az állatvásárok rendezése az előre tervezett, szokásos időpontokban megtörténik. (Amennyiben az előbbieken bármilyen változás következne be, arról a sajtó és az illetékes önkormányzatok értesítik a lakosságot.)

Felhívom az állattartó gazdákat figyelmét az ólak, istállók alaposabb takarítására, tisztítására, fertőtlenítésére. Jelenleg Magyarországon járványhelyzet nincs, de intő jel, hogy a ragadós száj- és körömfájás vírusa átlépte a La Manche csatornát.

**Dr. Dobos László**  
állatorvos

A jövőért a fiatalok tehetnek legtöbbet

## Helyi és térségi Ifjúsági Napok

Egy alkalommal a gödöllői művelődési központ egyik népművelője keresett telefonon. Arról érdeklődött, hogyan működik Turán a fiatal értelmiségiek klubja ill. az ifjúsági klub, hisz ő már sok jót hallott az itteni eseményekről a gödöllői székhelyű Fiatalok a Vidékért Egyesület elnökétől, aki több ízben járt Turán. A gödöllői kollégán pedig rendszeresen elpostázott meghívóinkon keresztül kíséri figyelemmel tevékenységünket. Elmondása szerint azzal váltunk "hiressé", hogy a turai művelődési házban sok fiatal mozgolódik, ezért úgy vélekedett, hogy gondolkodásukat és törekvéseiket képviselhetném a március 9-én Gödöllőn megrendezésre kerülő Ifjúsági civil tanácsadó napok c. rendezvényen.

Letéve a kagylót azon gondolkodtam, vajon hogyan tehetném mindezt a leghitelesebben, hogyan festhetnék valóságú képet a fiatalok helyi társadalomban betöltött szerepéről, szabadidős lehetőségeikről, önszerveződő módon létrejött közösségeikről, közéleti szerepvállalásukról. Én, mint műv. ház as elsősorban az amatőr művészeti csoportok és klubok (Turai Komédiások, Turai Ifjúsági Néptáncscsoport, Turai Énekmondók, hangszeres népzene tagozat, szövöszakkör, számítógépes klub, aerobic) házon belüli tevékenységét ismerem, de számos más szintéren is jelen vannak a fiatalok. Egy helyi ifjúsági fórum megrendezése fogalmazódott meg bennem, de rögtön elakadtam a megcélzott réteg életkori behatárolásánál. Végül arra jutottam, hogy a kérdést nem lehet ennyire elszigetelten kezelni, így jöjjön mindenki, aki érdeklődik, aki fiatal vagy annak érzi magát, nyitott az együtt gondolkodásra. Ezen felül megszólítottam az önkormányzati élet képviselőit, a polgármestert, a Kulturális Bizottság elnökét, a helyi ifjúsági referenst, a térségfejlesztési menedzsert, a könyvtárvezetőt, a fiatal pedagógus társadalom óvónő és tanító-tanár képviselőit,

a Turai Hírlap főszerkesztőjét, a Vigyázó Kör elnökét, az ifi hittanosok vezetőjét, a kántort, az Áfész és a sportkör elnökét, valamint azokat a vendéglátós vállalkozókat, akiknél a leggyakrabban megfordulnak a fiatalok.

Hála Istennek március 3-án, a fórum napján nem maradtak üresen a székek, megtöltötte az a mintegy ötven fő, akiket jelenléti íven regisztráltunk, s akik elérhetőségük feltüntetésével fejezték ki további együttműködési szándékukat

A rendezvény házigazdájaként a szokatlan kezdeményezés körülményeiről beszéltem és arról a célról, hogy az itt élő fiatalokat lakóhelyünkön megtartsuk, elvándorlás helyett alternatívát kínáljunk, egészséges lojalpatriotizmusra buzdítsuk őket, felébresszük bennük a tenni akarás szervezett formájának igényét, megismertessük a civil működés előnyeit, ráirányítjuk a figyelmet a pályázati pénzforsorok széleskörű lehetőségeire. Ahhoz, hogy ez sikerüljön, az ő igényeik, véleményük és ötleteik megismerésére van szükség.

Két évvel ezelőtt Tóth Péter László kántor-karnagy, mint a falvak életében mindig oly meghatározó pap-kántor-tanító hármas szellemi egységének egyike kezdeményezte egy helyi fiatal értelmiségi csoport létrejöttét. A megszólított fiataloknak már az "értelmiségi" fogalom meghatározásában alapvető értelmezési különbségei voltak. Sokan egyfajta felsőbbrendű és kirekesztő kategóriának minősítették, mondván, nem a diploma felmutatásával válik valaki értelmessé, kevésbé kvalifikált emberek is eljuthatnak szellemi magaslatokba, rendelkezhetnek széles látókörrrel. A kántor úr erről a következőt mondta:

"A Vigyázó Kör vezetősége benne volt ennek a kis magának az elindításában, de nem akartunk semmiféle irányítást, nem akartunk ifi Vigyázó Kört elin-

dítani. Arról volt csak szó, hogy a gondolkozó idősebbek jónak tartanak, hogyha fiatalok szerveződnenek a szabadidő értelmes eltöltése, önképzés gyantán."

A kántor úr utalt a II. világháború előtt működő számos helyi egyesületre, melyeknek ma is lenne létjogosultsága. Sajnos példaértékű, szervezett társadalmi szerepvállalás alig van a községben. Ezek egyike a Vigyázó Kör (Egyesület Turáért), mely közéleti kérdésekben próbál vitafórumot biztosítani, természetesen jól behatárolható ideológiai hovatartozás mentén, demokratikus keretek közt.

Tóth István polgármester úr felszólalásában erre így reflektált: "A kántor úr utalt arra, hogy a II. világháború előtt milyen sok egyesület volt, ahol azonos érdeklődésű emberek találkoztak. Valami közöset találtak, amiért érdemes volt összeülni. A rendszerváltás óta három nagy területe van a feladatvállalásoknak: államigazgatási, önkormányzati területen és a civil szférában. De míg az előző kettőt szigorú törvények szabályozzák, a helyi lehetőségek igazi tere a civil szervezetek mozgásteré. Ők a maguk szakterületén tudják befolyásolni a helyi életet, legyen szó sportról, művészetről vagy környezetvédelemről. Nagyon sok ötletet úgy tudnak behozni a község életébe, hogy akarunk a képviselő-testületen belül érvényesülni, s azrendeletet alkot róla. Európa számos országában szinte a civil szervezetek határozzák meg a település mindennapi életét. Sokszor ez jóval erősebb, mint a hatósági oldal. Ez az amiben a fiatalok, de természetesen minden más életkorú szerveződés tud segíteni. A jövő érdekében legtöbbet azonban a fiatal korosztály tehet, erre készülni kell, s ebben az előkészületben segíthetnek a civil csoportok." A fiatalok nem tolongtak, hogy szólásra emelkedjenek, melynek oka lehet megilletődöttség, gátlások és félelmek azzal kapcsolatban, hogy nem súlyos köz-

életi problémák megoldását akarják szent célként felvállalni, vagy talán ezek még egyébként is ismeretlen területek számukra. A nyelvek megoldására hatékony módszerek bizonyultak a kerekasztal-beszélgetések. A résztvevők egy része mondhatni szándéknyilatkozatban biztosított segítségnyújtásáról, egy-egy kezdeményezéshez történő csatlakozási szándékáról, legyen szó Kihívás Napjáról, helyi környezetvédelemről vagy a Kónya-tó rendbetételéről. Konkrét rendezvény-ötletek is születtek: igény lenne egy egész napos számítógépes játékokból összeállított versenyre megfelelő technikai háttérrel, elhangzott javaslat túraszakosztály beindítására, az 1849. július 20-i csata nagyszabású megünnepelésére, ismeretterjesztő előadásokra, helytörténi szakdolgozatok bemutatására... S ez még csak a kezdet. Így tehát nem mentem üres tarisznyával Gödöllőre. Ott azonban kétszeresen is speciális helyzetbe kerültem, mivel én voltam a rendezvény egyetlen térségi résztvevője, ráadásul egy költségvetési intézmény vezetőjeként a civil szféra képviselőivel szemben. Kellemes meglepetés és tanulságos kitekintés volt a gödöllői látogatás, ahol pezsgő civil életet tapasztaltam. Bemutatkozott a Fiatalok a Vidékért Egyesület, a Fiatal Művészek Egyesülete, az extrém sportokat űző 28-as Szabadidős Egyesület, a Tölgy Természetvédelmi Egyesület, a GATE Zöld Klub, a Trafó Klub, az AIESEC Magyar Közgazdászhallgatók Egyesületének gödöllői szervezete. Míg nálunk a civil kezdeményezések ismeretlenek vagy gyerekcipőben járnak, addig a fenti, létszámban erős és célkitűzéseiben tudatos szervezetek már a forráslehetőségek további bővítésének kérdésével foglalkoznak.

Sok turaiban felmerült, hogy a helyi fórum folytatása miként képzelhető el. Előrelépésnek tekinteném modellértékű környékbeli példák testközelbe bemutatását, mely egy közeli időpontban Turán történhetne.

Seres Tünde

# Az egyházi kórus éneke is hanghordozóra kerül

Minden alkotó, művészettel foglalkozó egyén, közösség legfőbb vágya, hogy alkotása, produkciója megmaradjon az utókor számára. Érdekes, hogy ez a vágy sokszor egészen addig nem tör a felszínre, amíg nem adódik egy váratlan lehetőség. Így volt ezzel a turai római katolikus egyházközség Magyarok Nagyszabása kórusa is. A tagok között mostanság nagy az izgalom, hiszen rövidesen hanghordozóra kerül az énekük. A hirt sokan közülük még mindig alig merik elhinni.

- Tényleg váratlanul ért bennünket ez a lehetőség, és most már nagyon drukkolunk - meséli az előzményekről *Tóth Péter László* kántor. - Az egyik kórustagunk, *Nagy Roland* hangmérnöknek tanul, és a velünk készített felvétel lehet a vizsgamunkája. A dalok rögzítésére várhatóan csak húsvét után kerül sor a templomban, mivel a kórus most az ünnepre készül. *Händel: Messiás* című oratóriumának egy részletét fogjuk előadni.

Turán nagy hagyománya van az éneklésnek - meséli a kántor úr. A kezdetek dátumát nem

lehet egy évszámhoz kötni, mivel kezdetben alkalmi kórusok szerepeltek a templomban. A tagok egy-egy ünnep előtt álltak össze, majd annak elmúltával a közös éneklés is abba maradt a következő nagy napra való készülődésig.

A közös éneklés állandósulása *Kovács László* kántortanító munkásságának köszönhető. Az ő kórusának tagjai közül többen még ma is énekelnek: *Lőrincz Kálmánné, Tóth József, Tóth Lászlóné*. Fontos *Páter Bálint József* jezsuita atya kántorkodását is említeni, mert a kórus az 1970-es évek elején az ő keze alatt alakult újjá.

*Tóth Péter László* kántor 1988 óta vezeti a kórust. Nagy örömmel tölti el, hogy a létszám nem-hogy csökkent volna, hanem gyarapodott, közel ötven tagot számlálnak. Ebben nincs benne a gyermekkórus létszáma.

- Csodálatos, hogy ebben a rohanó világban az emberek szánják időt az éneklésre - örvendezik beszélgetőtársam. - Hente kétszer próbálunk, nagyobb ünnepek előtt háromszor is, s ez elég sok időt jelent. A gyermekkórushoz is fűződik sa-

játosság, mégpedig az, hogy a nyári szünet kivételével minden vasárnap énekelnek a templomban.

A turai kórust ma már nemcsak a környéken ismerik, hanem messzebb is. Jártak a Felvidéken, Erdélyben és Ausztriában, Máriacellben is. Rendszeresen részt vesznek az egyházmegyei énekkari találkozókra is. Ezek nagyon nagy élményt jelentenek.

- Gondolja csak el, milyen fantasztikusan hangzik a váci bazilikában 1200-1500 ember közös éneke - lelkesedik a kántor úr, majd szerényen hozzáteszi, nagy kitüntetés volt számára, amikor egyszer ő vezényelhette ezt a hatalmas énekkart.

A egyházi kórus hanghordozójának - még nem lehet pontosan tudni, hogy magnókazettára vagy CD-re rögzítik-e egyik oldalán adventi énekek, a másik oldalán pedig karácsonyi dalok lesznek hallhatók. A megjelenés ősszel várható, néhány héttel a karácsonyi ünnepek előtt.

Jó érzés lesz a turai kórus énekeivel ráhangolódni a szeretet örömnappjaira. **R.Z.**

## Tóth Gerda versei A Dél magánya

Hideget súg a szél  
Messzi tájakon  
Sötétben ül a Dél  
Zúgva gondokon.

Mit mesél a szél?  
Mennyi bús  
korom.  
Hidegen szól az  
éj  
Régi árnyakon.

## Talán

Tiéd vagyok,  
Tiéd vagyok?  
Eliillanok,  
Itt maradok?

Tán nézem,  
S fogom a kezed.  
S hallgatom  
Lágy éneked.

Még itt maradok  
neked.  
És fogom kezéd,  
És hallgatom  
Lágy éneked.

## Szél

Ring a szél.  
Fák tövében  
elhullajtott  
falevél.  
Ősz ölében  
futkos,  
Szaladgál.  
Csak kiált,  
Csak eget,  
Csak keres,  
Csak telet.

## Távol

Oly messze vagy tőlem,  
Saját lelkem sem látom,  
Nemhogy tiéd  
fürkészem.  
Látom az út végén a fényt,  
S érzem a szabadság  
illatát,  
De nem élhet,  
Mert messzi délibáb.

## A temetésen iskolánk is képviselteti magát

# Hazakerülnek Hevesy György hamvai

A Magyar Tudományos Akadémia, az Eötvös Lóránd Fizikai Társulat, a Magyar Kémikusok Egyesülete és a Nukleáris Orvostudományi Társulat arról tájékoztatott bennünket, hogy iskolánk névadója, *Hevesy György* Nobel-díjas kémikus hamvait végső nyugalomra itthon, a *Kerepesi úti Nemzeti sírkert* akadémiai parcellájában helyezik el.

Hevesy György 1966-ban Németországban hunyt el. A család kívánságára most Budapesten feleségével és testvérével, *Hevesy Pállal* közös sírban helyezik el hamvait. A temetésen jelen lesz *Georg, Ingrid, Pia*, és *Jenny de Hevesy* (gyermekai),

*Gustav Arrhenius* (veje, *Svante Arrhenius* fia), továbbá unokái és dédunokái.

A temetőben búcsúztatót mond *Vizi E. Szilveszter*, a Magyar Tudományos Akadémia elnöke, *Pálkás József*, az Oktatási Minisztérium államtitkára, *Tovard C. Laurent*, a Nobel Kuratórium elnöke, a Svéd Akadémia volt elnöke és *Marx György*, az Eötvös Lóránd Tudományegyetem és az Eötvös Lóránd Fizikai Társulat nevében.

Megtudtuk azt is, hogy a Magyar Tudományos Akadémia Fizikai Tudományok Osztálya és a Kémiai Tudományok április 18-án 14 órakor a MTA dísztermében Hevesy György emlékülést tart. Az ülés tárgya Hevesy

György munkásságához fűzve az általa elindított kutatási módszerek mai jelentőségének és az e téren elért hazai eredmények bemutatása. Megnyitó beszédet *Vértes Attila*, az MTA Kémiai Osztályának tagja, a Radiokémiai Bizottság elnöke tart, melyben ismerteti *Hevesy György* életművét. Ezt követően kilenc tudományos előadást hallgathatnak meg a résztvevők, amelyek kapcsolódnak Hevesy György munkásságához.

A Turai Általános Iskola - amely a múlt évben vette fel a Nobel-díjas tudós nevét - képviselteti magát a temetésen.

Takács Pál





## 2001. április Húsvét

Húsvét ünnepén Jézus egyedülálló győzelmét, dicsőséges feltámadását ünnepeljük. Amikor nagypénteken a keresztfán haldoklott, ezzel a szóval fejezte be életét: „Beteljesedett.”

Ez a szó azonban még inkább illik a feltámadt Krisztus ajkára. Helytelen lenne Jézus győzelmét egyoldalúan úgy értékelnünk, mint egy tragikusnak tűnő élet sikeres befejezését. Sokkal többről van szó. Megértette ezt kezdet óta egyházunk és ezért, midőn felsorolja a Híszkegyben Isten „Hőstetteit”, mindig ezt a szót teszi eléjük: „értünk emberekért.”

A feltámadás nem valami jutalomféle Jézus számára, hanem értünk történt cselekmény. Jézus a halál kapuján emberségével kilépett a mulandó létből és magára öltötte az örök élet létfor-

máját. Ezt pedig nemcsak a maga számára szerezte meg, hanem minden követőjének szánta. Ha Krisztus nem hal meg és nem támad föl, akkor nem történik sorsfordító változás az emberiség életében. Jöhetnek új gazdasági, politikai rendszerek, kitálhatnak új filozófiákat, írhatják halomszámra a költeményeket, magasra emelkedhet a tudományos, technikai forradalom, de az ember alapvető sorsán ez nem sokat változtat. A nagy átváltoztató Jézusban lépett történelmünkbe. Ez az átváltozás természetesen nem valósul meg automatikusan, a mi közreműködésünk nélkül. Jézus kezébe kell tennünk az életünket!

William Nagedna hosszú távollét után érkezett haza. Az állomáson 3 éves Kristóf fia is várta. - Papa, hadd segítsen vinni börröndöt, - kérte édesapját. az apa nem akarta megszorítani kisfiát, és így szólt hozzá: „Rendben van, fogd meg a bö-

rönd fülét.” Így mentek haza. Amikor hazatértek, Kristóf büszkén újságolta: „En hoztam haza apu börröndjét.” Mosolyra derítő történet, de találon szemlélteti azt az igazságot, mivé lesz gyenge kezünk, ha a feltámadt Krisztuséba tesszük.

Szent Ágoston szavai szerint: „Isten megteremtett téged megkérdezésed nélkül, de nem üdvözít a Te közreműködésed nélkül.”

Húsvét ünnepe serkentsen: Kössük össze életünket a Feltámadt Krisztussal, akkor még ha meghalunk is, élni fogunk! Az örök élet és feltámadás reményével kívánok minden kedves olvasónak Áldott húsvéti ünnepeket!

Lukács András  
apát, plébános



Ha valaki őszintén keres,  
mindig rátalál a követendő útra.  
Am ahol út van,  
még nem okvetlenül vár rá autót!

Jakob Koch

## Mi kerüljön a húsvéti asztalra?

### Bárányleves

Hozzávalók: 50 dkg csontos bárányhús, 1 dl tej, 20 dkg gomba, 1 evőkanál olaj, 1 püpos evőkanál liszt, 1 dl tejföl, só, csipetnyi törött bors, néhány csepp tárkányos ecet, 1 csomó petrezselyemzöld.

A kockára vágott bárányhúst 1,5 l vízzel meg a tejjel leöntjük, és sóval, törött borssal megfűszerezve megfőzzük. Közben a gombát az olajban sóval, törött borssal addig pároljuk, míg sajtát levét el nem főtte, meghintjük liszttel, 1 dl vízzel felengedjük és a levesbe öntjük. Öt percig együtt forraljuk, ecettel ízesítjük, a tetejére finomra vágott petrezselyemzöldet szórunk és tálaljuk.

### Göngyölt sonka

Hozzávalók: 8 szelet házi sonka, 20 dkg burgonya, 3 kemény és 1 nyers tojás, 5 dkg reszelt sajt, só, őrölt bors, 1-1 csokor petrezselyem és metélő-hagyma.

A burgonyát héjában megfőzzük, leszűrjük és apró kockára vágjuk. A megtisztított, feldarabolt kemény tojásokat hozzáadjuk, a sajtot belereszeljük és fi-

nomra vágott petrezselyemmel meg metélőhagymával, végül a nyers tojással összekeverjük. Sóval, borssal ízesítjük és a sonkaszeletekre halmozzuk. Egyenként szorosan összegöngyöljük, hústüvel összetűzzük, serpenyőbe vagy tűzálló táliba fektetjük és forró sütőben 15-20 percig sütjük. Melegen tálaljuk.

## Óvodai beíratás

Idén május 7-11. között 8-tól 16 óráig lehet beírni gyermekeiket a választott óvodába. Kötelező beírni mindazon csemetéket, akik ebben az évben betöltik 5. életévüket. Az óvodába járás alól felmentést az óvodavezető adhat. A beiratkozás előtt szívesen fogadjunk minden érdeklődőt.

Óvodavezetők

## Hónapsoroló Április

Hiába nevezik áprilist Szent György havának, mert igazából húsvét adja ennek a hónapnak a savát-borsát. A húsvéti ünnepkör virágvasárnap kezdődik, a nagyhéttel folytatódik, majd a húsvét vasárnapot követő fehérvasárnap zárul.

A húsvéti ünnepkörben a legnagyobb szerep a víznek jut, amely külsőleg-belsőleg tisztít, gyógyít. Az idők visszaemlékezései szerint hat-hét évtizeddel ezelőtt a lányok még megfürdtek a Galgában, akik pedig gyámoltalanabbak voltak, azok is a kút jéghideg vizében mosakodtak.

A locsolók ajándéka valamikor kizárólagosan a tojás volt, ami termékenységi szimbólum. Píros színe, díszített héja fokozza jelentőségét. A hímes tojások karcolt vagy viaszos, festett díszítményei: virág, állat vagy geometrikus motívumai a népművészet, a sajátos tájizlés megnyilvánulásai. A motívumoknak üzenet és érzelmközvetítő feladata is volt: a hímes tojásokat általában hozzáértő asszonyok készítették, akik a festéket és a festőszerszámokat is házilag állították elő.

A tojásnak szerepe volt a fehérvasárnap komatál megadásánál is. A két egymást megajándékozó lány a tojáscserevel örök barátságra lépett, ezután komázták és magázták egymást. A tojáscsere szöveg kísérte: "Komatálat hoztam, meg is aranyoztam, Komma küldte komának hogy váltsa ki komának, Ha nem váltja magának, küldje vissza komának."

A tavasz köszöntésének másik megnyilvánulási módja volt a zöldághordás, zöldághordás, máig ismert gyerekjáték. A faluban zöld ágakkal, virágokkal vonultak végig a lányok, közöttük ketten kaput tartottak, a többiek át-bújhattak alatta a *Bújj, bújj zöld ág...* kezdetű gyermekdalt énekelve. Április 24-ét, György napját tavaszkezdő ünnepként tartják nyilván. Ekkor hajtották ki a nyáját, s megtartották a tavaszi cselédvásárt. Ezen a napon őrizni kell a teheneket a boszorkányoktól, akik harmatot szednek a mezőn, s ezzel a tejhasznot maguknak biztosítják.

Április 25-e, Márk napja a csordásoké volt, amikor is megvendégelték őket azok, akiknek a jószágát őrizték.

Kartali Kisbíró Kal. 2001



## Szakkörök és fakultációk

Amikor megszólal az iskolában az utolsó tanórát befejező csend, a tanulók nagy része ott marad a tanintézményben, de ha ha-za is szalad egy kis időre, igye- szik vissza az iskolába. Itt ugya- nis szakkörök és fakultációk várnak azokra, akik bizonyos tantárgyakból egy kissé mé- lyebb információkra is kíván- csiak vagy hobbijuk művelésé- re, esetleg egyéb sikerélmények megszerzésére törekcsenek.

Villányi Józsefné tanárnő a sü- tés-főzés fakultációt vezeti 3 csoportban 34 nyolcadikos kis- lány részvételével. Az egyik dél- után, amikor is meghívtak a fog- lalkozásra, éppen valami finom harapnivaló elkészítése volt a fa- kultációs feladat.

- Párizsi szeletet készítünk fi- nom krumplipüré körettel- is- mertette a tennivalókat Villányi tanárnő. - A célunk az, hogy a különféle ételek elkészítése mellett az egészséges életmódra és a harmonikus életvitelre is rászoktassuk a gyermekeket. Az sem utolsó szempont, hogy nagyon sokszor a sütés-főzés so- rán életre szóló sikerélményeket szereznek.

Tekintettel arra, hogy a tanárnő egyben az iskola igazgatóhe- lyettese, a többi a fakultációról és szakkörrel is ismertést ad- dott.

- A fakultációkon minden he- tedikes és nyolcadikos tanulónk részt vesz, de ez elmondható az alsó tagozatos osztályokról is. Náluk a kézműves, néptánc,

tánc és dráma, a képzőművészet az „ügyes kezek” és a sportfog- lalkozások divatosak. Sok tanu- ló vehet részt magyar és mate- matika tantárgyakból felzárkóz-



Takács Pál felvétele  
Vidám hangulatban készül a párizsi szelet

tatáson és tehetséggondozáson.

Az iskolában összesen 29 szak- kör működik. 18 a felső tago- zatban, 11 pedig az alsós osztá- lyok tanulóiinak részvételével. Számítástechnikára 3 csoportnyi gyermek jelentkezett, de szép számú diák foglalkozik filmes- tétikával, magyarral, matema- tikával, táncal, fotózással is, és sokan választják a tömegsport foglalkozásokat és a gyógytor- nán is sok résztvevő van.

Összegezve megállapítható, hogy a szakkörök és fakultációk hasznos délutáni időtöltésre vár- ják az iskola tanulóit, akik bizo-osan találnak számukra szim- patikus elfoglaltságot.

Takács Pál

## Tollforgatók kerestetnek!

A Turai Hírlap szerkesztősége szeretettel vár soraiba minden olyan diákot, aki a későbbiekben a média területén szeretné tanulmányait folytatni, de addig is szeretné megismerni és elsajátítani az újság- írás alapjait, és szívesen venne részt a helyi lap szerkesztésében. Jelentkezni lehet név, cím és telefonszám meghagyásával a Nagy- községi Könyvtárban vagy a [raczz@mail.digitel2002.hu](mailto:raczz@mail.digitel2002.hu) e-mail cí- men. Ne habozz, inkább ragadj, tollat!

Angol nyelv, magyar néptánc

## Vita a művészeti szakiskola indításáról

Az országban már-már moz- galomszerűen alakulnak alap- fokú művészeti szakiskolák. Ennek valószínűleg két fő oka van. Az egyik a néphagyomá- nyok megőrzése iránti vágy és az elgépiesedő világgal szem- ben a művészetekhez való ra- gaszkodás lehet, a másik pedig az, hogy állami normatíva jár az ilyen iskolákban tanuló gyere- kek után. Ha pedig működik képzőművészeti szakkör vagy táncscsoport egy adott telepü- lésen, akkor az állami támoga- tás igénybe vételével miért ne lehetne javítani az anyagi fel- tételein?

Természetesen Turán is fel- merült ez a gondolat, s a tervek szerint népzene, kézműves, színjáték és néptánc tanszakon képeznek a fiatalokat. A kép- viselő-testület alapos vitát ren- dezett e törekvőről. Kálna Ti- bor elmondta, hogy az általa vezetett kulturális bizottság két- szer is tárgyalta az elgondolást és egyöntetűen szükségesnek tartotta a megvalósítását. Ezt indokolja a hagyományörzés és a település által betöltetni óhaj- tott térségi szerepkör is. Seszták Sándor, az általános iskola igazgatója hozzászólásában úgy vélekedett, hogy ez az is- kolatípus 100-120 tanulóval válhat gazdaságossá. Nem bizo- tos, hogy a 800-850 turai diák- ból kikerül ennyi művész haj- lamú növendék. Megkérdezte, felférték-e már a szülők igé- nyét a képzési forma iránt. Saját adataik szerint fontosnak tartják a művészeti oktatást, de nem a legfontosabbnak, azok közé az idegen nyelvek tanítását és a számítástechnikai képzést so- rolják a családok. Összes- ségében a Hevesy iskolában nem tartják eléggé kielégletnek az alapfokú művészeti iskola tervét, ráadásul e koncepció ér- vényesítésétől az általános is- kola finanszírozását is féltik,

miközben a helyi tanterv jelen- tősen emelte a művészeti okta- tás óraszámát. Más megoldás- ként javasolják a zeneiskola bő- vítését, művészeti tagozat léte- sítését vagy a szakkörök erősí- tését. Ha mégis megnyílik a mű-vészeti iskola, maximálisan se- gitik majd a munkáját.

Szép számmal működnek mű-vészeti csoportok a kultúrház- ban, tevékenységüket állami tá- mogatás segítené, ha megte- remtjük a 6-22 éves tanulók szá- mára a művészeti iskola kereteit, érvelt Tóth István polgármester. A térségben neves oktatók élnek és alkotnak, akik közül többen már magániskola alapítására is gondoltak. A művészeti képzés különösen fontos egy olyan kul- túrájú tájon, mint a Galga mente, s mint ismert, több tudósnak a kedvelt időtöltése például a mu- zsikálás. Galgahévízről és Zsámbokról is fogadhatna diá-kokat az új intézmény, érdemes és szükséges ott is felmérni az igényt, de ha létrehozzák, amiatt nem csökkentik az általános is- kola anyagi ellátását.

Békési István is az új iskola in- dítását javasolta, mivel az utolsó pillanatban vagyunk a népmű-vészeti hagyományok átöröki- tésében. Nem a nyelvi és az in- formatikai képzés ellen, hanem amellelt kell ezt megtenni. Sára András viszont arra hívta fel a fi- gyelmet, hogy korábban éppen pénzhány miatt szüntették meg például a bölcsődét, s a működő intézmények felszereltsége is el- avult. Tóth István képviselő sze- rint még folytatni kell a döntés előkészítését, de ha a többlet- költség mértéke elfogadható, ak- kor meg kell alapítani a művé- szeti iskolát. Gyenes László arról érdeklődött, hogy megfelelő-e a leendő pedagógusok képesí- tése, s felhívta a figyelmet arra, hogy az előírt felszerelést bizo- tosítani kell, mert anélkül nem engedi majd működtetni az új in- tézményt az illetékes hatóság.

A képviselő-testület a vitát le- zárva egyhangúlag úgy határo- zott, hogy további előkészítés és pontosítás után hozza meg a döntését. B.G.

# GALGA ÁFÉSZ



Tura, Rákóczi u. 25. Önhez legközelebb!

A kéthetenkénti

## COOP AKCIÓS VÁSÁROK

alkalmával a COOP újságokban nyereményjáték is hirdetésre kerül.

A *Coca-Cola* nyeremény ajándéksorsoláson egy turai kedves vásárlónk nyerte a fődíjat, egy **VIDEOKAMERÁT.**



A nyertes, *Csollák Attila* (középen) a turai **MAXI COOP ABC**-ben vette át a fődíjat.

Továbbra is várjuk Kedves Vásárlóinkat a COOP boltokban, ahol nemcsak **JÓT, JÓ ÁRON LEHET VÁSÁROLNI**, hanem nyerni is lehet!

### COOP boltok:

**301. MAXI COOP ABC**  
Tura, Kossuth L. u. 165.

**304. MINI COOP**  
**Élelmiszerbolt**  
Tura, Rákóczi u. 26.

**307. COOP**  
**Élelmiszerbolt**  
Tura, Zsámboki u. 58.

## Új évezred. Új értékek. Új Polo.

230 000 Ft árelőnyvel Comfortline felszereltség alapján +++ 230 000 Ft árelőnyvel



Comfortline felszereltség alapján +++ 230 000 Ft árelőnyvel Comfortline felszerelt

•Vannak autók, melyek jobban, mások kevésbé hasonlítanak az új Volkswagen Polo-hoz. De miért kellene a hasonlók között válogatnia, ha megveheti az igazit is? Dőljön hátra és érezze jól magát. Az új Polo Comfortline felszereltségi csomagjával most nemcsak az utazást, hanem a **230.000 Ft-os** árelőnyt is élvezheti alapján.

- Vezető- és utasoldali légzsák
- Szervokormány
- Központi zár
- Elektronikus indításblokkoló
- Magasságállítható első ülések
- Osztott, dönthető hátsó ülés és támla
- Fejtámlák hátul
- Elektromosan állítható és fűthető külső tükrök
- „Alfa”-rádió 4 hangszóróval, tetőantennával
- Magasságállítható kormányoszlop
- Elektromos ablakemelők elöl
- Ködfényszóró
- Zöld hővédő üvegezés

**Várjuk márkakereskedésünkben.**

Az új Polo



Az Ön Volkswagen-márkakereskedője: **Autócentrum Gödöllő**  
2100 Gödöllő, Szent-Györgyi A. u. 1. Tel.: 28/515-510, Fax: 28/515-520  
E-mail: [vwertesites@autocentrumgodollo.hu](mailto:vwertesites@autocentrumgodollo.hu)

A képen látható gépkocsi extrafelszereltséget tartalmaz. Az akció 2001. január 2-től a raktárkészlet erejéig az 50 és 60 LE-s típusokra, és a megadott időponttól kötött ügyfélszerződésekre vonatkozik.



## A Turai Takarékszövetkezet kedvezményes akciós hitelajánlatai 2001. március 1-től június 30-ig

### **Ingtalanfedezet mellett nyújtott akciós jelzáloghitel**

Kamata: évi 20% változó  
Kezelési költség: éven túli visszafizetés esetén évi 1%  
Lejárati idő: maximum 15 év

### **Lakóingatlan vásárlási akciós hitel**

Kamata: évi 18% változó  
Kezelési költség: évi 2%  
Lejárati idő: maximum 20 év

### **Támogatás nélküli akciós építési, toldalékipítési, tatarozási, korszerűsítési hitel**

Kamata: évi 17% változó  
Kezelési költség: évi 1%  
Lejárati idő: maximum 15 év/építés esetén 20 év

### **MAXI akciós Fogyasztási hitel ingatlan fedezettel**

Kölcsön összege: 500.001,- Ft-tól – 2.000.000,- Ft-ig  
Kamata: évi 19% változó  
Kezelési költség: évi 1%  
Lejárati idő: max. 10 év (indokolt esetben 15 év)

### **MINI akciós Fogyasztási hitel**

Kölcsön összege: 500.000,- Ft-ig  
Kamata: évi 22% változó  
Kezelési költség: egyszeri 4%  
Lejárati idő: max. 3 év (indokolt esetben 5 év)

### **ÚJ Mezőgazdasági termelési hitel**

Kölcsön felső összege: 2.000.000,- Ft  
Kamata: évi 17% változó  
Kezelési költség: egyszeri 3%  
Lejárati idő: maximum 5 év

Kölcsönfelvétellel kapcsolatban  
a kirendeltség dolgozói  
készséggel állnak  
Tisztelt Ügyfeleink rendelkezésére.

Turai Takarékszövetkezet Igazgatósága

**V** Egynyári cserepes virágok  
KÜLÖNBÖZŐ SZÍNEKBEN

ÉS NAGY VÁLASZTÉKBAN

**I**

Agerátum (hojtocska)

Begónia

**R**

Muskátli - álló és folyó

Petúnia - bokros és folyó

**A**

Pistike

Salvia (paprikavirág)

**G**

Tagates (hüdöske)

Verbena

*Lóth Mihály ny. tanár*

TURA, PETŐFI S. TÉR 30.

TEL.: 06-28/466-081

(A KÖZPONTI ORVOSI RENDELŐVEL SZEMBEN)



**RENAULT**



Ön melyiket választja  
**100 000 Ft-ért?**

Március 1. és április 30. között megrendelt új Renault Twingo, Renault Clio vagy Renault Kangoo-jához, háromféle, közel 100 000 Ft értékű, 1-2-3 Start nevű speciális csomag közül választhat.

1: 100 000 Ft-os hozzájárulás a kedvező finanszírozáshoz.  
2: 100 000 Ft értékű Aral privát chipkártya.  
3: egy év ingyen CASCO, valamint 4 évre, vagy 60 000 km-ig ingyenes karbantartás.

A részletekről és feltételekről érdeklődjön márkakereskedésünkben! [www.renault.hu](http://www.renault.hu)

**KÉPE TIBOR Kft.** 3021 Lőrinci, Bajcsy-Zs. u. 57.  
tel.: (37) 388 132, 389 218, fax: 389 233

# A győzelem öröme



**Škoda Fabia** Élvezze a távolság legyőzésének megnyugtató örömét. Azt a fantasztikus utazást az Ön igényeinek és a technikai lehetőségek felső határán, amely új, kellemes élményekkel fogja megajándékozni. Barátságos ára lesz az első kellemes meglepetés.

Škoda Fabia – Egy új kategória a Škodától

## Már 2 202 000 Ft-tól

**Patócs Autóház** 2100 Gödöllő, Rigó u. 10.  
Tel./Fax: (28) 410-299

[www.skoda-auto.hu](http://www.skoda-auto.hu)

## Időutazás tollal és objektívvá

Felgyorsult világunkban, a naponta ránk zúduló információáradatban nincs időnk elmélázni a történéseken. Ezzel nem is nagyon foglalkozunk, amíg valaki(k) elélnk nem teszi(k) az elmúlt évtizedek legfontosabb

molni sem lehet, hogy biztatásának köszönhetően mennyi gyerek nyúlt a fényképezőgéphez, és járult hozzá ahhoz, hogy Tura ne csak a jelent tudja megmutatni, hanem a múltját is. *Fercsik Mihály* újságíró méltató szavai után



negyven év munkáját köszönte meg Pali bácsinak *Seszták Sándor* iskolai igazgató (kézpütkön), aki köszöntőjében kiemelte, nincs még egy olyan szakköre az iskolának, amely negyven évet

helyi vagy regionális történéseit.

A Bartók Béla Művelődési Házban nemrégiben megnyitott *Tollal, objektívvá* című fotókiállítás, amelyhez Turáról szóló újságcikkek is társulnak, remek alkalmat ad arra, hogy a szemlélődő kizökkenjen a mindennapi ritmusból, és egy kis időt szenteljen a múltnak. Ekkor döbbenhet rá arra, hogy a település, ahol él, mennyit fejlődött az elmúlt évtizedekben, még akkor is, ha közben a változatlanosság látszatát keltette, mennyi „kincse”, büszkesége van, mennyi tehetséges ember él körülötte, és sajnos arra is rájöhet, hogy mennyivel öregebb lett.

A fotózásról, mint a valóság leképezéséről nem egyformán vélekedünk. Sokan elmarasztalják - csak egy szegletet, egy pillanatot rögzít-, egyszerre tartják elavultnak, korszerűtlennek, de egyszerre dicsőítik is. Nem hiszem, hogy a turai kiállítást látva valaki is megpróbálja majd a fényképezés létjogosultságát megkérdőjelezni. Az ember ugyanis - talán szerencsére - kellőképpen hiú, és szereti azt látni, ami vele, az életével, életterével kapcsolatos.

Turán sokan szeretnek fényképezni, mert mindig volt, aki szívesen átadta tudását, tapasztalatait. *Takács Pali bácsinak* ebben megkérdőjelezhetetlen érdemei vannak, hiszen talán megszá-

tudhatja maga mögött.

Pali bácsi mellett oklevelet kapott a vele együtt dolgozó sok kis (ma már nagybacska) tanítvány is.

Az estének még egy fontos mozzanata volt, nevezetesen a Turai Hírlap 10 éves születésnapjának megünneplése. *Tóth István* polgármester Tura Nagyközség Önkormányzata nevében az alábbi egykori és jelenlegi munkatársaknak nyújtott át oklevelet, és köszönte meg, hogy létrehozták, éltették a nagyközség lapját, és arra törekednek, hogy az további éveket, évtizedeket érjen még meg.

Szerkesztők: *Kuti József, Kálna Tibor, Erdélyi Ágnes, Sára Mihály, Tóth-Zsiga Istvánné, Köles Mihály, Benke Sándor, Seres Tünde, Darnyikné Kangyal Zsuzsanna, Seres Márta, Takács Pál, Válóczy Ákos, Válóczyné Pásztor Szilvia, Tordai László, Sára Gábor.*

Rovatvezetők: *Lukács András, Tóthné Horák Mária, Szarvas László.*

Fotó: *Mészárosné Seres Csilla.*

Terjesztő: *Éliás Zoltán*

Az est a *Turai Komédiások* szereplésével - akik a *Padlás* c. musicalből adtak elő néhány részletet - és a születésnap tortá elfogyasztásával ért véget.

Kép és szöveg: **Rácz Zoltán**

## A Turai Énekmondók sikerei

Az elmúlt esztendőben a Táncház Egyesület immár hetedik alkalommal írta ki országos pályázatát népzenei együttesek, népdalénekes csoportok, dalos és hangszeres szólisták részére, amely megméretésbe Tura is bevezetett. A postai úton beküldött zenei anyagokat *Marosi Júlia, Sipos János és Vavrincez András* szakértők személyében három tagú zsűri bírálta el. A döntés a közelmúltban született meg, melynek eredményeként a Turai Énekmondók *Maczkó Mária* népdalénekes vezetésével felkerültek az *Új Élő Népzene sorozat* 7. hanganyagára a *"Kedves babám..."* kezdetű Galga menti összeállítással. A kazettán és CD-n egyaránt megvásárolható hordozóra húsz előadót válogattak ki, akik közt ott találjuk még a *Galga* és a *Fix-Simm* zenekarokat is szűkebb pátriánkából. A stúdiófelvételek

*Gregori Éva, Jenei Szilvia, Köles Katalin, Pázmándi Ágnes, Seres Tünde, Szovics Berta, Tóth Anna, Tóth Ilona, Tóth Katalin, Tóth Mária, (Nagy) Tóth Timea, Varga Katalin.* Szólót énekel: *Szita Eszter és Maczkó Mária* (vezető).

A Turai Énekmondók áldozatos munkájának újabb kimagasló eredménye a március 24-én Mihálygergén megrendezett országos minősítőn nyújtott szereplés. A lányok (név szerint: *Boda Bernadett, Erdélyi Katalin, Gregori Éva, Köles Katalin, Pázmándi Ágnes, Seres Tünde, Szita Eszter, Szovics Berta, Tóth Anna, Tóth Ilona, Tóth Mária*) már másodszor kaptak "Arany" minősítést, s ugyancsak másodjára nyerték el a Magyar Kórusok és Zenekarok Szövetsége különdíját, az *"Arany Páva-díj"*-at.

Ezúton is tisztelettel kérünk minden kedves turai polgárt, azzal is osztozzanak örömeinkben, hogy pénzbeni adományaikkal támogatják készülő önálló hangfelvételünket. A támogatók névsora a borító belső oldalára kerül, továbbá minden segítő egyegy tiszteletpéldányban részesül. Adományaikat a művelődési ház és Maczkó Mária csoportvezető várja az alábbi telefonszámokon: 28/466-026 (Műv. Ház); 06-20-386-4699 (Seres Tünde); 28/466-371 és 06-30-341-9156 (Maczkó Mária)

Seres Tünde



A kazetta borítója

*Havasréti Pál* rendezésében Diósdon készültek, majd a Kossuth Rádió is műsorára tűzte 2001. március 19-én. A kereskedelmi forgalomban is fellelhető népzenei kiadvány turai résztvevői név szerint: *Erdélyi Katalin,*

## A Költészet napja alkalmából Művészek, Művek, Művészetek találkozása 2001.

A Bartók Béla Művelődési Ház sok szeretettel meghívja Önt és kedves hozzátartozóit április 8-án vasárnap 16.30 órai kezdettel **Panaszkodás Istennek** című, *Petrás Mária* csángó népi iparművész kerámiáiból válogatott kiállítására. Megnyitja *Kóka Rozália* előadóművész, a Népművészet Mestere. Ezt követi *Maczkó Mária* népdalénekes, a Népművészet Ifjú Mestere és *Szabó András* előadóművész népzenei - irodalmi összeállítása **Országunknak megáldoztak** címmel. Belépődíj felnőtteknek 500 Ft, diákoknak, nyugdíjasoknak 300 Ft.

# Emlékezés egy kassai zarándoklatra

Tura történetének olvasása közben sok más, régi kedves emlék is felidéződött bennem. 1976. évben volt 70. évfordulója II. Rákóczi Ferenc (1676-1735) nagyságos fejedelem hamvai hazahozatalának Rodostóból. Az évforduló alkalmából országos ünnepek is voltak. Itt Turán is volt ünnepi szent emlékmise.

Előzmény: dr. Kovács Gábor plébános atya a templomban kihirdette, hogy az évforduló al-

velet írt Kassára, kérve, hogy odaérkezésünkkor segítsen nekünk az elszállásolásban. Ez meg is történt. Pásztor Gábor és felesége a vasúti szállóban, én és a két leány az ismerős családnál, a többiek pedig egy kis szállodában lettek elhelyezve. A két gyermekkel együtt 22-en voltunk. Tervbe vettük, hogy Eperjesre is megyünk rövid városnézésre, de ez időhiány miatt elmaradt. A csoporttal úgy beszéltem meg, hogy az elhelyez-

vekkal, a padok között is álltak. Mi hárman az utolsó pad mögött állva találtunk helyet. Litánia után a záróének is elhangzott. Ekkor a turai csoport elkezdte énekelni a *Boldogasszony Anyánk* kezdetű éneket. Ennek hallatára aki kifelé ment, visszajött, aki a padban volt, visszaült, az egész templomi közösség lelkesen bekapcsolódott az énekbe. Közben a világitást is kezdték csökkenteni, de senki sem mozdult, csak úgy zengett: "Magyarországról édes hazánkról ne felejtsd meg szegény magyarokról". A lányom odasúgta nekem: - "Jaj, apuka ebből baj lesz!" Mondtam neki: - Ne törődj semmivel, énekelj!" Én már nem tudtam, mert leírhatatlan, különös érzés járt át. A templomból kijöve a kassaiak körülfigyelt bennünket, kérdezték, honnan jöttünk. Szorongatták a kezünket, pedig hát nekünk kellett volna az ő kezüket szorongatni, mivel lelkes énekükkel magyar öntudatukat bizonyították. Megható volt szeretetük, közvetlenségük. Történt ez 1976-ban, amikor Csehszlovákiában még érvényben volt az a törvény, amely a magyarságot kollektív bűnösséggel sújtotta. Másnap vasárnap délelőtt voltunk a Szent Erzsébet Katedrális kriptájában. II. Rákóczi Ferenc fejedelem koporsójánál elhelyeztük az itthonról vitt nemzeti szalagos koszorúkat. Közösen, hangosan imádkoztunk az el-

hunytakért, de énekelni nem énekelhettünk, mivel a gondnok figyelmeztetett, hogy azt nem szabad. A Székesegyház kereszthajója északi oldalán a Rákóczi kép alatt van a lejárata a zarándokhely Rákóczi-kriptába, amelyben négy kőkoporsó van 1906 óta, amikor is Rodostóból idehozták a fejedelem hamvait. Az egyikben (középen) II. Rákóczi Ferencnek, édesanyjának, Zrínyi Ilonának és József nevű fiának hamvai. A másodikban gróf Esterházy Antal, a harmadikban Sibrik Miklós, a negyedikben gróf Bercsényi Miklós nyugszik feleségével, gróf Csáky Krisztinával. A sírbolt fölött levő Szent István Kápolnában vannak a hazahozott hamvak törökországi síremlékei is. A külső északi falmezőn van II. Rákóczi Ferenc, a nagyságos fejedelem emléktáblája. A tiszteletadásunk után közösen szentmisén vettünk részt a Katedrálisban. A délutáni program városnézés volt. Megcsodáltuk, körbejártuk a Katedrális és a sok régi gyönyörű műemlék épületet. Az utcát járva többször megszólítottak minket, és kérdezték: "Turaiak, hogy vannak? És egy pár szóval kedvesen beszélgettek velünk. A Prior nagyáruháza nyitva volt, ide is bementünk körülnézni. A turai asszonyok itt rátaláltak a nagy beliner kendőre és vásároltak is. Úgy tudom, hogy példánkat többen is követték, és elutaztak ebbe a szép városba.

Kassáról az esti vonattal jöttünk haza, fáradtam, de sok szép kedves emlékekkel. **Lukács Vilmos**



A bátor turaiak kis csoportja

kalmából egy csoport készül Kassára II. Rákóczi Ferenc sírházához. Aki akar menni és van érvényes útlevele jelentkezzen, október 30-án a korai vonattal megy a csoport és egy éjszakát Kassán tölt. *Csányi István* (gondnok) barátom utazás előtt egy általa ismert családnak le-

kedés után este együtt megyünk a Premontrei templomba, az utolsó októberi litániára. A szállásadónk miatt mi hárman késve érkezünk a szállodához, a csoport tagjai már elmentek a templomba. Mire mi odaértünk a szertartás már megkezdődött. Az épület zsúfolásig volt hí-

## Egy kis nyelvelés

# Tenyeres-talpas

A Magyar értelmező kéziszótár meghatározása szerint a címben szereplő szó melléknév, pejoratív jelentésű tagja nyelvünk szókincsének. Jelentése: testes, vaskos, nagy kezű és nagy lábú személy, különösen nőkre vonatkoztatják.

Mindennapi nyelvhasználatunkban is gyakorta hallhatjuk a tenyeres-talpas szót jelzős szerkezet tagjaként: tenyeres-talpas menyecske. Nem kell különös nyelvérzék ahhoz, hogy meg-

érezzük: rosszálló megállapítást kifejező szóval van dolgunk. De vajon így volt ez mindig? Egyáltalán nem.

A szó évszázadok óta jelen van nyelvünkben, mégpedig nagyon is változó jelentéssel és használati körrel. Kialakulása idején a tenyeres-talpas szó kizárólag férfiakra vonatkozott, s eredeti jelentésének semmi köze nem volt a maihoz. Azt jelentette: ép, megvan a keze és a lába, vagyis épkezű ember.

A szó kialakulása arra az időre nyúlik vissza, amikor még toborozták 8-10-12 év katonai szolgálatra a fiatalembereket. Aki katonának szegődött, világlátott ember is lehetett egyúttal. Ha szerencséje is volt, a szolgálat letelte után épen tért vissza falujába, nem vesztette el sem a kezét, sem a lábát, vagyis tenyeres-talpas volt. Az ilyen kiszolgált katona nem ismerhette a falubéli lányokat, a hozzáillő korúak java addigra elment. Csak a maradékból válogatható. A korábban pártában maradó leány a lánykéréskor azt tehetette a mérleg másik serpenyőjébe,

hogy a ké-rő tenyeres-talpas, azaz megvan keze-lába, munkaképes, képes gondoskodni a családjáról.

A reguláris katonaság bevezetése ezt a szemléletet fokozatosan átalakította - hiszen majdnem mindenki átesett a katonai szolgálaton -, s mára már csak az a jelentés maradt meg, hogy a nagy testű, nagy kezű és nagy lábú ember - még ha nő is - jól bírja a nehéz, elsősorban férfiaknak való munkát. Valószínűleg belőlük lettek az első traktorosnők az 50-es években.

-g-l



## A III. évezred első farsangi bálja



A hercegi pár keringőzik



A felsős jelmezesek csoportképe



Ketten a jelmezesek közül



Interjú a Vad Angyallal

Azt hiszem, nehéz volna felkutatni az iskolai gyermekkarneválok közül a legelsőt. Hosszú évtizedek óta minden farsangi időszakban megjelenik a sok maskarás felvonulásának fogadására a hercegi pár, akiket a gyermekek maguk közül választanak meg legkiválóbb társaik közül. Aztán a nagy vigalmat a nyitótánc indítja el, amely a Strauss keringő dallamára varázsol mesés világot valamennyi résztvevő számára. Ez évben a táncokat *Raksányi Ildikó* és *Petrovics Katalin* tanárnők tanították meg.

Minden évben nagy derűtséget kelt a jelmezesek felvonulása, s nem volt ez másképp most sem. A résztvevőket *Jenei Csabáné* és *Hubert Zoltánné* mutatta be a nagyszámú gyermek és felnőtt közönségnek. A vigalom a diszkóval fejeződött be, ahonnan sok élmennyel gazdagodva távoztak haza a résztvevő gyermekek, szülei és a pedagógusok.

Kép és szöveg: Takács Pál



A hercegi pár kísérete



A hercegnő csokit oszt



Az alsós jelmezesek csoportja



A hercegi pár

### Egyperces

## "Táborozni jaj de szép, jaj de jó!"

A mai középkorúak között kevés olyan turai található, aki gyermek-vagy ifjúkorában legalább egyszer nem énekelte volna a fenti vidám dalocskát, hátán a hátizsákkal, amelyben ott volt szép sorban bepakolva minden, amit a tábortól *Mit hozsz magaddal a táborba?* oldalán lehetett megtalálni. Ha valamilyen oknál fogva valaki mégsem juthatott el Zamárdi, Csillebérc, Balatonlelle, Zánka vagy valamelyik helyi táborba, az is hallhatta a dalt az oda induló gyermekektől. Mielőtt bármi rosszra merészelnék gondolni, feltétlenül el kell mondanom, hogy a táborozás ma sem veszített egykori fényéből, és gyermekeink ugyanolyan lelkesedéssel készülnek napjainkban is ezekre a felejthetetlen napokra. Mindezt nagyban támogatja az idei kissé szokatlan időjárás is, a márciusi koranyár, a hívogató napsugár.

De vajon lesz-e lehetőség az idén is arra, hogy a tanórákon kívül is gyermekekkel együtt élni kívánó, már-már furcsaságnak számító néhány nevelő elinduljon gyermekcsoportjával a táborba?

A 28. Galga III. Örökség Expedícióra készülünk. Támogatva azokat az elképzeléseket, amelyeket a községi önkormányzat tűzött ki megvalósítandó célként. Meghívtunk 20 felvidéki és 15 erdélyi gyermeket is a közös haza felfedezésének és megszeretésének játékos akcióira. Nagyon vártuk a Kulturális, Oktatási és Sportbizottság e témával foglalkozó ülését, de ez még várat magára. Csakúgy, mint az elmúlt évben, amikor is e témában egyszer sem találkoztunk, sem a táborozás előtt, sem pedig utána. Pedig 1999. őszén dön-

töttünk közösen, hogy ennek a két találkozásnak létre kell jönnie. Pedig nincsenek teljesíthetetlen kívánságaink. Mi már lemondunk Csillebércről, Zánkáról és Zamárdiról. Kissé megviselt sátrainkkal, kerékpárokkal indulunk neki a tábornak és a részvételi díjakat még a tábor felnőtt vezetői is befizetik. Természetesen az országos pályázatokon is részt veszünk, annak ellenére, hogy az itteni elszámolási kötelezettségek nagyon nehezen teljesíthetőek. Mégsem mondunk le erről sem.

De nem mondunk le a helyi támogatásokról sem! Kedves KOS! Segíts rajtunk!

Takács Pál

Grábor az öregfiúknál folytatja

## Életműdíj a hűségért

A tavaszi szezonban már csak az oldalvonalon kívül láthatja a közönség Nagy Gábort. A csapat egyik meghatározó játékosa ugyanis az őszi szezon végén úgy határozott, szögére akasztja a cipőjét, s ezt az elhatározását a társak agitálásai sem tudták megváltoztatni.

A 21 évet pályán töltő labdarúgót a nemrég megrendezett Ro-la Kupa díjkiosztó ünnepségén életműdíjjal jutalmazták.

**-Miért döntöttél úgy, hogy visszavonulsz?**

-37 éves vagyok, ebből több, mint két évtizedet töltöttem a pályán, rengeteg időmet áldoztam a labdarúgásnak. A családommal úgy beszéltem meg, hogy most már megpróbálom bepótolni, amit eddig elmulasztottam.

**-Ha jól tudom, öt mérkőzés kivételével végig Turán játszottál.**

-Ez így van. Erre az öt alkalomra Bagra hívtak bennünket, kiegészíteni az ottani egyesületet.

**-Ez akkor két osztálynyi ugrást jelentett. Nem kacérkodtál a gondolattal, hogy magasabb szinten játssz egy ideig?**

-Turán szerettem játszani. Itt kezdtem, itt is akartam befejezni. Alkalmam lett volna máshová is menni. 7 éves koromban a Vasasba vittek volna, 11 évesen az MTK-ba. Ehhez a szüleimnek nem volt meg a lehetősége. Felnőttként meg már úgy láttam, a baráti kör többe ér annál, hogy másutt játszjak, és esetleg nagyobb sikereket érjek el. Nem bántam meg ezt a döntésemet, így is sok szép pillanatot értem meg.

**-Melyik volt ezek közül a legemlékezetesebb?**

-Talán az, amikor 1990-ben a csapattal megnyertük a körzeti bajnokságot. Csak turai játékos volt a csapatban. Minden meccs élmény volt, igazából nem volt

ellenfelünk. Persze öröm volt az is, amikor a megyei bajnokságok élén végeztünk.

**-Kudarok?**

-Azok is voltak. Emlékszem, egyszer Halásztelken játszottunk, és magunk helyett a mellényt küldtük a pályára. 4:0-ra vezetett az ellenfél, mire észbe kaptunk - túl későn -, 4:3 lett a vége.

**-A több, mint két évtized alatt edzők jöttek-mentek, te viszont stabil csapattal voltál. Volt olyan edző, akivel különösen szívesen dolgoztál?**

-Mindegyikükkel kijöttem, de persze volt 4-5, akit különösen tiszteltem. Pályafutásomat a testnevelő tanárom, Várkonyi Józsi bácsi indította el. Nagyon jó nevelőnk volt. Ifi korban Seres Laci edzett bennünket, ő is a szívünkhöz nőtt, s később is

sok jó edző dolgozott Turán.

**-Hogyan telnek ezután a napok?**

-A délelőtti munkával, a délutánok, az esték a családdal. A tízéves lányom szintén focizik, és igyekszem neki segíteni. Persze azért nagypályán is fogok focizni, csak éppen az öregfiúknál.

**-Mit gondolsz, hol végez ebben a szezonban a csapat?**

-Ötödikek voltunk a tavaszi rajt előtt, szerintem ezt a helyet megtartják a fiúk. **R.Z.**



Nagy Gábor a RO-LA Kupa díjkiosztóján életműdíjat vehetett át

"Ha kell egy kis energia..."

## Idén is lesz A Kihívás Napja

Ebben az évben is megrendezésre kerül A Kihívás Napja elnevezésű nagyszerű sportrennevezvény. Tura harmadik alkalommal kíván csatlakozni ehhez a tömegeket megmozgató eseményhez.

Az elmúlt évben - a vállalkozók bőkezű támogatásának köszönhetően - sikeresen bonyolítottuk A Kihívás Napja helyi rendezvényét. Idén tovább kívánjuk szélesíteni a kínálatot extrém sportokkal, gólyalábazással, motoros bemutatóval stb. Ezévből is várjuk azok jelentkezését, akik

- ▶ sportötletekkel, sportkapcsolatokkal rendelkeznek,
- ▶ szívesen részt vennének az előkészítő, szervező munkában,
- ▶ szívesen részt vennének az egész napos sportesemény (akár egy rövid szakaszának, vagy egy helyszínének) lebonyolításában adminisztrátorként, technikai segédként, asszisztensként stb.
- ▶ foci-, kézilabda- vagy kosárcsapatukkal beneveznének a versenybe,
- ▶ támogatni kívánják pénzzel vagy kisorsolható ajándéktárgyakkal a rendezvényt.

A jelentkezéseket levélben vagy személyesen várjuk: Bartók Béla Művelődési Ház, 2194 Tura, Bartók tér 3. Tel.: 28/466-026; 06-20-386-4699

Tisztelettel kérjük, hogy lehetőségeik szerint járuljanak hozzá résztvevőként és támogatóként egyaránt a mozgás örömehez.

Seres Tünde  
műv. ház vezető

### Az elmúlt évben támogatók voltak:

Coca-Cola, Aqua Fontis Patika, Bomix Kft., Csilla Fotó, Galga Áfész, Loby Autósbolt, Marcsi Falatozó, M&H El-Motor Kft., Piac Büfé, Ro-La Kft., Valkó, Söpy Süti, Sped-Pack Kft., Sportland, Swing Kisáruház, Tekker Kft., Toppa Kft., Turai Takarékszövetkezet, Baranyi&Fiai Kft., CBA Zágoni Market, Csányi Italdíszkont, Dolányi Róbert, Gála Ruházati BT., Gódor Hús & Vegyeskereskedés, Kamilla Gyógynövény, K&B Kft. Papírbolt, Lendvai Márton, Lipi-Vidi Videóteka, Jóbarát Söröző, Lukács István temetkezési vállalkozó, Luxi Világítástechnika, Lévai Józsefné, Maros Fuváros, Régi Gödör Kocsma, Sláger ABC, Szoliter Gazdabolt, Turai L&L Kft., Virgancz Feszték- és Vegyiáru, Zseli Erzsébet Lakástelexil, Ali Lakáskultúra és Ajándék, Emelet Játékbolt, Fortuna Büfé, Hatalyák Optika, Palma Virág- és Dekorház

Diáksport: A lányok is labdába rúghattak

## Turai siker az aszódi focikupán

Február 24-én rendezte meg az aszódi Csengey Gusztáv Általános Iskola a környező községek meghívásával a lányok labdarúgó versenyét. Jónás Sándor tanár úr, a két turai lánycsapat edzője és vezetője elmondta: a tornát két korosztálynak rendezték meg. Községünk mindkét koreposztóban képviseltette magát.

-Úgy gondolom, nincs miért szégyenkeznünk, hiszen a kisebbek mezőnyében lányaink az Evangélikus Gimnázium és a házigazdák együttesét megelőzve az első helyen végeztek. A nagyobbak a második helyen végeztek az aszódiak mögött és a domonyiak előtt - számolt be az eredményekről Jónás tanár úr. **A bajnok kiscsapat tagjai: Diós Tímea, Tóth Zs.Nóra, Darnyik**

Alíz, Tellér Barbara, Sági Gitta, Zimányi Virginia és Nagy Anett. **A nagyok: Balázy Renáta, Batta Ágnes, Biró Krisztina, Király Anita, Márkus Szilvia, Pásztor Enikő, Surányi Lilla, Szalay Zita és Tarcsi Olga.**

A torna legkiemelkedőbb játékosa Diós Tímea volt.

Takács Pál

## Tavaszi rajt: 4 mérkőzés, hét pont

A tavaszi I., a 2000/2001. évi bajnokság 18. fordulóját minden csapat, minden szurkoló izgatottan várta. A csapatok változtak, játékosok jöttek, játékosok mentek.

Együttünk tavaszi első mérkőzését idegenben játszotta, így március 4-én Bugyira utaztak a fiúk. Az ellenfél ifi csapata a tabella 12. helyét foglalja el, a tavaszi rajt kezdetén 6 győzelem, 4 döntetlen és 7 vereség volt a mérlegük. Fiataljaink az 5. helyről indulnak, 10 győzelem, 1 döntetlen és 6 vereség mutatkozik a tabellán. Ősszel a Tura nyert 8:2 arányban.

Sajnos nem tudunk a legjobb felállásban bemutatkozni, hisz balesete miatt *Liszka József* (Liszi) - egy meghatározó játékos - hosszú időre búcsút kényszerült mondani a focinak. Hiányát nagyon érezzük. Hiányzott még 3 sárgalapja miatt *Drégeli Ádám*, aki szintén fontos, meghatározó játékos. A mérkőzésre az igencsak egyenetlen talajú tartalék pályán került sor. 0:0-ás félidei eredmény után sajnos 2:0 arányú vereséggel zárult az ifi meccs. 1:0 arányú hazai vezetésnél 11-es rúgással egyenlíthettünk volna, ám *Szénási Dezső*nek nem volt elég nagy a kapu. A kihagyott büntetőt követően a csapat idegesen játszott és szerencséje sem volt. Meddő mezőnyfőlény és rengeteg kihagyott helyzet jellemezte a mérkőzést.

Felnőtt csapatunk szintén az 5. helyről indult 10 győzelemmel, 2 döntetlennel és 5 vereséggel. A Bugyi mérlege 7. hely, 8 győzelem, 4 döntetlen és 5 vereség. Az őszi fordulót Tura nyerte 8:3-ra.

A mérkőzés elején látszott, hogy idénnyitó, első meccsről van szó, de aztán bemelegedtek a bűk. A félidő a Tura 1:0 arányú vezetésével zárult, miután *Takács* szögletét követően *Burai* fejtelt a hálóba. A II. félidőben *Bazsó* találatával növeltük góljaink számát, majd az utolsó 5 percre beálló *Lipcei* hatalmas szabadrúgásgólja állította be a 3:0 arányú turai győzelmet hozó végeredményt.

A 19. forduló hazai pályán került megrendezésre. Az ellenfél a Ráckeve csapata volt. Ifi csapatuk az I., felnőtt csapatuk a 9.

helyen zárta az őszi fordulókat. Ősszel fiataljaink 1:0-ra kikapnak, felnőtteink pedig 3:1-re győztek Ráckeven. Ifi csapatunk *Kátai Krisztián*t is kénytelen volt nélkülözni ezen a meccsen, mivel előző napon bokasérülést szenvedett. *Szénási Dezső* hiába gazdagította két szép találatával góljai számát és hiába volt félidőben 2:2, a végeredmény 6:2 lett a leendő ifi bajnok Ráckeve javára.

A felnőtt mérkőzés 1. percében már *Kuti* hatalmas lövése borzolni a kedélyeket, mely hatalmas csattanva a kapufán a háló helyett a játékosok közé pattant. A 23. percben *Takács* szögletét követően *Wendler* öngóljával szereztük meg a vezetést, melynek nem sokáig örülhettünk. A ráckevei játékos a védők gyűrűjében tudta elrúgni a labdát, és nem tudni, *Sipeki* hogyan számította azt el (talán nem látta), de a labda elvetődő kapusunk jobb keze és a kapufa közötti parányi résen át a hálóban kötött ki. Alig telt el pár perc és *Bazsó* révén ismét vezetéshez jutottunk. Ismét rövid ideig, mert a ráckevei *Mészáros* nagyon jól látta meg, hogy portásunk az 5-ösön áll és 30-40 méterről Sipit átívelve egyenlített. 2:2-es félidei eredmény után kezdődött előlről minden, *Kuti* gólját ráckevei válsz követte, így 3:3 arányú döntetlen született. Ezen a mérkőzésen a BLASZ-ból átigazolt, első Pest megyei I. osztályú mérkőzését vezető játékvezető sem állt helyzete magaslátán, legalábbis a szabálytalanságok elbírálása tekintetében. *Sukaj* első apró szabálytalanságát sárga lappal jutalmazta, míg *Takács* ellen sorozatosan nem honorálta a sokkal durvább eseteket.

A 20. fordulóban csapatunk Veresegyházra utazott. Ellenfelünk ifi csapata a 12., felnőtt csapata a 2. helyen áll. Ősszel az ifi eredmény 6:3 volt a Tura, a felnőtt eredmény 3:1 a Veresegyház javára. Fiataljaink 2:1 arányú győzelmet arattak. Góljainkat *Gólya István* szerezte, egyet akcióból, egyet 11-esből. Mindkét oldalon kimaradt egy-egy büntető, ugyanis *Szénási Dezső* a kapu mellé lött, a veresiek büntetőjét viszont *Hegedűs* parádésan hártotta.

A felnőtt mérkőzés első félideje nem hozott gólt. A 0:0 arányú döntetlent végeredménynek is sokan elfogadták volna. *Merényi* és *Sukaj*t nélkülöző csapatunk keményen verte vissza a hazai támadásokat. A 2. félidő 7. percében egy szabadrúgást követően *Bajkai*, aki ősszel még turai játékos volt, szerezte meg a győztes gólt "régi és új" csapatának.

Március 25-én a 21. fordulóban ismét hazai pályán játszott a csapat a Tököl ellen. Ellenfelünk ifi csapata a 4., felnőtt csapata a 8. helyen zárta az őszt. Akkor a tököli ifi nyert 2:1-re, a felnőtt eredmény 3:3 arányú döntetlen volt. Most fiataljaink alaposan visszavágtak, hiszen 5:0-ra elgázolták a vendégeket, és ez megadta az alaphangulatot a felnőttek mérkőzéséhez is. Az első tíz perc játéka alapján - előbb *Burai*, majd *Bazsó* két nagy szabadrúgásbombáját hártotta a tököli kapus - csak az volt a kérdés, mikor jut előnyhöz együt-

testünk. Erre a 20. percig kellett várni. Egy jó lövést követően a tököli hálóór csak kiütni tudta a labdát, amire *Takács* rácsapott, és mintegy 10 méterről higgadtan a jobb alsó sarokba gurított. Bár a tökölieknek is akadt néhány helyzetük, a A 42. percben *Merényi* egy szép egyéni akciót követően még a kapust is kicselezve tovább növelte előnyünket.

A II. félidő 7. percében egy jó kiugratás után *Merényi* egy az egyben vezethette rá a kapusra a labdát, ám nem tudott élni a lehetőséggel. Két perc múlva egy remek összjáték után kialakult helyzetben viszont már nem hibázott: 3:0.

A tetemes előny birtokában kicsit visszavettek a tempóból a fiúk, így jóval kiegyenlítettebb lett a játék. Helyzet mindkét oldalon akadt még, de az eredmény már nem változott. Összességében a Tura magabiztosan tartotta itt-hon a 3 pontot.

Horák Mária - Rác Zoltán


RENAULT thalia

### Komoly autó, könnyed ár.



Újdonság! Renault Thalia. 510 literes csomagtér, dupla légszák, 5 fejtámla, SRP biztonsági rendszer, szervokormány, elektromos ablakemelő és tükrök, központi zár, 1.4-es, 75 lóerős, és 1.4-es, 16 szelepes, 98 lóerős motorok. Most kedvező finanszírozási ajánlattal és tesztvezetéssel várjuk már kakereskedésünkben.

A részletekről és feltételekről. Kérjük, érdeklődjön már kakereskedésünkben!

**KÉPE TIBOR Kft.** 3021 Lőrinci, Bajcsy-Zs. u. 57.  
tel.: (37) 388 132, 389 218, fax: 389 233

Újoncok a csapatban

## Sármány Zsolt

A Tura a tavaszi szezonnak több új játékoskal vágott neki. Lapunk arra vállalkozott, hogy a soron következő számainkban mindig bemutatunk egyet közülük. A sort **Sármány Zsolt**tal kezdjük.

**-Zsolt, mit kell tudni rólad?**

Hatvanban születtem, ott kezdtem el futballozni. Azóta több csapatban is megfordultam. A leghosszabb ideig Nógrád megyében, a Pásztó együttesében rúgtam a labdát, de szerepeltem a Hatvan NB II-es gárdájában és Kartalon is. Legutóbb Jobbágyi csapatát erősítettem, innen érkeztem Turára.

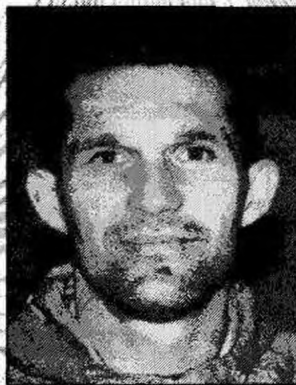
**-Mi volt ennek az előzménye?**

Egy játékosársam, **Bazsó Gá-**

**bor** segített ebben, vele sok helyen játszottam már együtt. Ő szólt, hogy Turán védőjátékost keresnek. Az ő kezdeményezésének köszönhetően vagyok itt.

**-Milyen posztokon szerepeltél eddig?**

Játszottam már háttérként, középpályásként, sőt támadóként is. Az eddig Turán lejátszott három meccs egyiken háttér voltam, kettőn pedig középpályás, illetve védekező középpályás.



Sármány Zsolt egy hónapja játszik Turán

**-Hogy látod, Lipcsei mester meg van veled elégedve az eddig látottak alapján?**

Erről még nem beszélgettünk, de remélem, hogy sikertől megvalósítanom az elképzeléseit. Kicsit furcsa még számomra ez a játékstílus. Jobbágyiban inkább a játékos futballt képviseltük. Ha elvesztettük a labdát, azonnal vissza zártunk, még a csatárok is visszahúzódtak. A turai csapat inkább erőből, állandó lendületből játszik, és már csírájában igyekszik elfojtani az ellenfél támadásait. Mindezenre nagyon igyekszem átvenni ezt a stílust.

**-A közönség hogyan fogadott?**

Szerencsére eddig nem voltak bekiabálások, és ez biztató. Persze még csak egy hónapja vagyok itt.

**-Meddig szól a szerződésed?**

Egy fél szezonra szól a megállapodás, aztán majd meglátjuk. Végül is tényleg nem vagyok már fiatal.

**-Vannak-e edzői ambícióid?**

A szakmám elég sok időmet leköti, és egyelőre nem is nagyon akarok váltani. Aztán majd meglátjuk.

**-Van-e utánpótlás a családban?**

Szerencsére van. Két hónapja született meg a kisfiam. Remélem, ha felnő, ő is fogja szeretni a labdarúgást.

**Rácz Zoltán**

## Húsvét

„Pöttön fiúcskák nagyhasú ívegbe viszik a zavaros szagos vizet...”

(Kosztolányi Dezső: Húsvét)

**Vízszerűs:** 1. Az idézet folytatásának első része (zárt betűk: O, T) 12. A nyomás mértékegysége 13. Országos Egészségbiztosítási Pénztár röv. 14. Anya emlőiben képződő fehér folyadék 15. Áraszt 16. Részvénytársaság 17. Igás állat 19. Kiejtett betű 20. Magyar zenekar volt 22. Rosszra csábítás 25. Állóvíz 26. Nagyedény 29. Cigarettaárka 30. Nyereség hányad 34. Kálium 35. Az idézet második része 38. Szándékozik 41. Nincs jól meg-sültve 42. Az idézet negyedik része 45. Színes fém 47. Erre fele! 48. Visszafelé: kutyalak 49. Gumi fele! 50. VTE 51. Magyar Távirati Iroda 53. Orosz repülőgéptípus 55. Kispatak 56. IEL 58. Ecetes lében pácolt hal

**Függőleges:** 1. Az idézet harmadik része (zárt betű: B) 2. Olajban sült lepény alakú tészta 3. Nem használ 4. Nitrogén 5. New... 6. Becézett Péter 7. Pipa közepe! 8. Műszaki jelfogó 9. Oxigén 10. Süti páratlan betűi 11. Szarvasmarha 18. Nagytestű, tompa agyú fantasy-lény 21. Számítógépes hálózat védelmére szolgál 23. Téli sport 24. Nagytömegű sós víz 27. Estél! 28. Duplán: dob-féle 31. Kevert elem! 32. Vérkeringést vezető csőrendszer egy szakasza 33. Erszényes állat 36. Kettős betű 37. Páratlanul varr! 39. Gyümölcs 40. Tévés csatorna (... Klub) 43. Görög betű 44. Kártékony rágc-sáló 46. Eledelel 52. Betűt vet 54. Nem régi 57. Sugár jele 59. Az út jele a fizikában 60. Olasz autók jelzése.

- szr -

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
12				13					14		
15				16			17	18		19	
20		21		22		23			24		
25		26	27	28				29			
30					31	32	33				
34				35				36		37	
38	39		40				41				
42				43		44			45	46	
47			48			49			50		
51		52		53	54	55			56		
			57				58	59			60

A megfejtéseket a lap aljáról kivágott rejtvényszelvényvel el-látott, nyílt levelezőlapon lehet beküldeni a Nagyközségi Könyvtár címére (Bartók tér 3.)

2001. április 20-ig.

A helyes megfejtést beküldők között a **Libra Könyvesbolt** 1500 Ft értékű könyvutalványát sorsoljuk ki.

„...nyeltnivaló selymes, levegős szellődel.”



**Turai Hírlap** - közeleti havilap  
 Kiadja: Tura Nagyközség Polgármesteri Hivatala  
 Felelős kiadó: Tóth István polgármester  
 Felelős szerkesztő: Rácz Zoltán  
 Munkatársak: Seres Tünde, Takács Pál, Balázs Gusztáv, Hidi Szilveszter  
 Lapterjesztés: Eliás Zoltán  
 Nytsz: B/BHF/567/P/91  
 Levélcím: Nagyközségi Könyvtár - 2194 Tura, Bartók tér 3.  
 Készült 800 példányban az ArtWind Kft. nyomdaüzemében, Gödöllőn

A **Libra Könyvesbolt** utalványát **Kovács Frigyesné** (Petőfi u. 35.) kedves olvasónk nyerte. Gratulálunk! Nyereményét postán küldjük el.